spectrum LED

www.spectrumled.pl

BG Wojnarowscy sp. z o.o. със седалище в Katowice на ул. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polska), по-нататък наричана “Wojnarowscy”, предоставя за този продукт, инсталиран на територията на Европейския съюз, 2-годишна гаранция за качество при условие, че гаранцията бъде регистрирана в срок от 90 дни от датата на покупката на продукта, произтичаща от фактура VAT или фискален касов бон, удостоверяващи покупката на продукта. Регистрацията трябва да се извърши чрез Формуляра за регистрация на гаранцията, наличен на уебсайта www.spectrumled.pl/warranty. Подробните условия на гаранцията са определени в Общите гаранционни условия, налични на уебсайта www.spectrumled.pl/warranty, които заедно с потвърждението за регистрация на гаранцията Клиентът ще получи също на имейл адреса, от който е изпратен Формулярът за регистрация на гаранцията. ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА Внимание: Преди започване на монтажа прочетете внимателно следната инструкция и спазвайте необходимата предпазливост. Продуктът има маркировка CE и напълно отговаря на всички приложими законови изисквания, действащи на територията на Европейския съюз. Продуктът не трябва да се използва на места, несъвместими с неговия клас IP. В случай на повреда на източника на светлина или напукване на корпуса продуктът не е годен за употреба. Неспазването на препоръките в настоящата инструкция по време на монтажа може да доведе до повреда на лентата, материални щети (късо съединение, пожар) и телесни наранявания (изгаряния, електрически удар). Извършването на всякакви модификации на продукта и монтажът му на места, които не са предназначени за това, може да бъде опасно за потребителя и да доведе до загуба на гаранцията. Фирма Wojnarowscy не носи отговорност за каквито и да било последствия от неспазването на инструкцията и за щети, възникнали в резултат на неправилен монтаж. Приложение: за вътрешно осветление на помещения, за декорация на стая, осветление на ръбове на бюро, рафтове, телевизор и др. Съвети за безопасност: 1. Ако имате каквито и да било съмнения относно монтажа на този продукт, консултирайте се с квалифициран електротехник 2. В случай на каквито и да било повреди на продукта, той не е годен за употреба. 3. Не използвайте светлинната лента, ако е покрита или вградена в повърхност. 4. Не излагайте продукта на въздействие на огън или интензивна топлина. Не го потапяйте във вода. 6. Избягвайте монтаж на продукта в близост до климатизация, източници на топлина и системи с високо напрежение. 7. Директното гледане в светещия продукт е опасно за зрението. 8. Светлинната лента не може да се използва, когато е в опаковката. Поддръжка: Замърсяванията, възникнали върху продукта по време на нормална експлоатация, могат да бъдат отстранени с помощта на мека влажна кърпа (след предварително изключване и охлаждане на продукта). Не използвайте агресивни почистващи средства. Не разглобявайте корпуса на контролера, не отваряйте светлинната лента. Изхвърляне: Използваният продукт предайте в пункт за събиране на излязло от употреба електрическо оборудване, където ще бъде подложен на рециклиране. Информация за пунктовете за събиране трябва да се търси при продавачи, дистрибутори или производителя. Монтаж: Извадете продукта и всички аксесоари. Монтирайте клипсовете върху повърхността, закрепете лентата върху клипсовете, свържете USB контролера към USB захранване 5V/2A (не е включено в комплекта, закупува се отделно). ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА. Поддържайте чистота и опазвайте околната среда. Препоръчваме разделно събиране на отпадъците от опаковки. P1-Продуктите, обозначени по този начин, подлежат на глоба, ако бъдат изхвърляни с обикновените отпадъци заедно с други отпадъци. Такива продукти могат да бъдат вредни за околната среда и човешкото здраве. Продуктите, обозначени по този начин, трябва да бъдат предадени в пункт за събиране на излязло от употреба електрическо или електронно оборудване. Информация за пунктовете за събиране/приемане предоставят местните власти или продавачите на този вид оборудване. Излязлото от употреба оборудване може също да бъде върнато на продавача при закупуване на нов продукт в количество, не по-голямо от новозакупеното оборудване от същия вид. Горните правила се отнасят за територията на Европейския съюз. В случай на други държави препоръчваме да се свържете с дистрибутора на нашия продукт в съответния регион. P2-Продуктът отговаря на изискванията на директивите на Европейския съюз (ЕС)

CS Wojnarowscy sp. z o.o. se sídlem v Katowicích na ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polsko), dále jen „Wojnarowscy“, poskytují na tento výrobek instalovaný na území Evropské unie 2letou záruku kvality za podmínky registrace záruky do 90 dnů od data zakoupení výrobku, vyplývající z faktury VAT nebo fiskálního dokladu, které dokládají nákup výrobku. Registraci je nutné provést prostřednictvím Formuláře registrace záruky dostupného na internetové stránce www.spectrumled.pl/warranty. Podrobné podmínky záruky jsou stanoveny ve Všeobecných záručních podmínkách dostupných na internetové stránce www.spectrumled.pl/warranty, které spolu s potvrzením registrace záruky zákazník obdrží také na e-mailovou adresu, ze které byl odeslán Formulář registrace záruky. NÁVOD K OBSLUZE Pozor: Před zahájením instalace si přečtěte následující návod a zachovejte náležitou opatrnost. Výrobek má označení CE a plně odpovídá všem příslušným právním požadavkům platným na území Evropské unie. Výrobek se nesmí používat na místech neodpovídajících jeho třídě IP. V případě poškození světelného zdroje nebo prasknutí krytu není výrobek vhodný k použití. Nedodržení doporučení tohoto návodu během montáže může způsobit poškození pásku, materiální škody (zkrat, požár) a zranění (popáleniny, úraz elektrickým proudem). Provádění jakýchkoli úprav výrobku a jeho montáž na místech k tomu neurčených může být pro uživatele nebezpečné a může vést ke ztrátě záruky. Společnost Wojnarowscy nenese odpovědnost za jakékoli následky nedodržení návodu a za škody vzniklé v důsledku nesprávné montáže. Použití: pro vnitřní osvětlení místností, pro dekoraci pokoje, osvětlení okrajů stolu, polic, televizoru apod. Bezpečnostní pokyny: 1. Pokud existují jakékoli pochybnosti týkající se instalace tohoto výrobku, obraťte se na kvalifikovaného elektrikáře 2. V případě jakéhokoli poškození výrobku není vhodný k použití. 3. Nepoužívejte světelný pásek, pokud je zakrytý nebo zapuštěný do povrchu. 4. Nevystavujte výrobek působení ohně nebo intenzivního tepla. Neponořujte do vody. 6. Vyhněte se instalaci výrobku v blízkosti klimatizace, zdrojů tepla a systémů vysokého napětí. 7. Přímé dívání se na rozsvícený výrobek je nebezpečné pro zrak. 8. Světelný pásek nelze používat, pokud je v obalu. Údržba: Nečistoty vzniklé na výrobku během běžného používání lze odstranit pomocí měkkého vlhkého hadříku (po předchozím vypnutí a vychladnutí výrobku). Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. Nerozebírejte kryt ovladače, neotevírejte světelný pásek. Likvidace: Použitý výrobek odevzdejte do sběrného místa elektroodpadu, kde bude podroben recyklaci. Informace o sběrných místech hledejte u prodejců, distributorů nebo výrobce. Postup montáže: Vyjměte výrobek a veškeré příslušenství. Namontujte klipy na povrch, upevněte pásek na klipy, připojte USB ovladač k napájecímu zdroji USB 5V/2A (není součástí balení, nutno zakoupit samostatně). OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ. Dbejte na čistotu a životní prostředí. Doporučujeme třídění obalového odpadu. P1-Výrobky takto označené nelze pod hrozbou pokuty vyhazovat do běžného odpadu společně s jiným odpadem. Tyto výrobky mohou být škodlivé pro životní prostředí a lidské zdraví. Takto označené výrobky by měly být odevzdány do sběrného místa elektroodpadu nebo elektronického odpadu. Informace o sběrných/odběrných místech poskytují místní úřady nebo prodejci tohoto druhu zařízení. Použitý výrobek může být také vrácen prodejci při nákupu nového výrobku v množství ne větším než nově kupované zařízení stejného druhu. Výše uvedená pravidla platí na území Evropské unie. V případě jiných států doporučujeme kontaktovat distributora našeho výrobku v dané oblasti. P2-Výrobek splňuje požadavky směrnic Evropské unie (EU)

DK Wojnarowscy sp. z o.o. med hjemsted i Katowice på ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polen), herefter benævnt “Wojnarowscy”, yder på dette produkt installeret på Den Europæiske Unions område en 2-årig kvalitetsgaranti under forudsætning af registrering af garantien inden for 90 dage fra købsdatoen, dokumenteret ved en moms-faktura eller en fiskal kvittering, som bekræfter købet af produktet. Registreringen skal foretages via Garantiregistreringsformularen, der er tilgængelig på hjemmesiden www.spectrumled.pl/warranty. De detaljerede garantibetingelser er fastsat i de Generelle Garantibetingelser, der findes på hjemmesiden www.spectrumled.pl/warranty, som sammen med bekræftelsen af garantiregistreringen også vil blive sendt til kundens e-mailadresse, hvorfra Garantiregistreringsformularen blev sendt. BRUGSANVISNING Bemærk: Før installationen påbegyndes, skal nedenstående vejledning læses, og der skal udvises fornøden forsigtighed. Produktet er CE-mærket og opfylder fuldt ud alle gældende lovkrav i Den Europæiske Union. Produktet må ikke anvendes på steder, der ikke er i overensstemmelse med dets IP-klasse. I tilfælde af beskadigelse af lyskilden eller revner i huset er produktet ikke egnet til brug. Manglende overholdelse af anbefalingerne i denne vejledning under installation kan medføre beskadigelse af båndet, materielle skader (kortslutning, brand) samt personskader (forbrændinger, elektrisk stød). Enhver ændring af produktet og installation på steder, der ikke er beregnet til dette formål, kan være farlig for brugeren og kan medføre tab af garantien. Firmaet Wojnarowscy påtager sig intet ansvar for konsekvenser af manglende overholdelse af vejledningen samt for skader opstået som følge af forkert installation. Anvendelse: til indendørs belysning af rum, til dekoration af værelser, belysning af kanter på skrivebord, hylder, tv osv. Sikkerhedsanvisninger: 1. Hvis der er nogen tvivl om installationen af dette produkt, skal du kontakte en kvalificeret elektriker 2. I tilfælde af beskadigelse af produktet er det ikke egnet til brug. 3. Brug ikke LED-båndet, hvis det er dækket eller indlejret i en overflade. 4. Udsæt ikke produktet for ild eller intens varme. Nedsænk det ikke i vand. 6. Undgå installation af produktet i nærheden af aircondition, varmekilder og højspændingssystemer. 7. Direkte at se på det tændte produkt er farligt for synet. 8. LED-båndet må ikke anvendes, når det er i emballagen. Vedligeholdelse: Forureninger opstået på produktet under normal brug kan fjernes med en blød fugtig klud (efter at produktet er slukket og afkølet). Brug ikke aggressive rengøringsmidler. Skil ikke controllerens kabinet ad, og åbn ikke LED-båndet. Bortskaffelse: Det brugte produkt skal afleveres på et indsamlingssted for elektrisk affald, hvor det vil blive genanvendt. Oplysninger om indsamlingssteder fås hos forhandlere, distributører eller producenten. Monteringsforløb: Tag produktet og alt tilbehør ud. Monter clipsene på overfladen, fastgør båndet på clipsene, tilslut USB-controlleren til en USB-strømforsyning 5V/2A (medfølger ikke, købes separat). MILJØBESKYTTELSE. Hold rent og beskyt miljøet. Vi anbefaler sortering af emballageaffald. P1-Produkter mærket på denne måde må ikke bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald under trussel om bøde. Sådanne produkter kan være skadelige for miljøet og menneskers sundhed. Produkter mærket på denne måde skal afleveres til et indsamlingssted for elektrisk eller elektronisk affald. Oplysninger om indsamlings-/modtagelsessteder gives af lokale myndigheder eller forhandlere af denne type udstyr. Brugt udstyr kan også afleveres til forhandleren ved køb af et nyt produkt i en mængde, der ikke overstiger det nyindkøbte udstyr af samme type. Ovenstående regler gælder i Den Europæiske Union. I andre lande anbefales det at kontakte distributøren af vores produkt i det pågældende område. P2-Produktet opfylder kravene i Den Europæiske Unions direktiver (EU)

DE Wojnarowscy sp. z o.o. mit Sitz in Katowice in der ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polen), nachfolgend „Wojnarowscy“ genannt, gewähren für dieses auf dem Gebiet der Europäischen Union installierte Produkt eine 2-jährige Qualitätsgarantie unter der Voraussetzung, dass die Garantie innerhalb von 90 Tagen ab Kaufdatum des Produkts registriert wird, basierend auf einer MwSt.-Rechnung oder einem Kassenbeleg, die den Kauf des Produkts dokumentieren. Die Registrierung ist über das Garantie-Registrierungsformular vorzunehmen, das auf der Website www.spectrumled.pl/warranty verfügbar ist. Detaillierte Garantiebedingungen sind in den Allgemeinen Garantiebedingungen festgelegt, die auf der Website www.spectrumled.pl/warranty verfügbar sind und zusammen mit der Bestätigung der Garantieregistrierung dem Kunden auch an die E-Mail-Adresse gesendet werden, von der das Garantie-Registrierungsformular versendet wurde. BEDIENUNGSANLEITUNG Achtung: Vor Beginn der Installation ist die folgende Anleitung zu lesen und die erforderliche Vorsicht einzuhalten. Das Produkt ist CE-gekennzeichnet und entspricht vollständig allen geltenden gesetzlichen Anforderungen innerhalb der Europäischen Union. Das Produkt darf nicht an Orten verwendet werden, die nicht seiner IP-Schutzklasse entsprechen. Im Falle einer Beschädigung der Lichtquelle oder eines Risses im Gehäuse ist das Produkt nicht verwendbar. Die Nichtbeachtung der Empfehlungen dieser Anleitung während der Montage kann zur Beschädigung des Streifens, zu Sachschäden (Kurzschluss, Brand) sowie zu Personenschäden (Verbrennungen, Stromschlag) führen. Jegliche Modifikationen am Produkt und dessen Montage an nicht dafür vorgesehenen Orten können für den Benutzer gefährlich sein und zum Verlust der Garantie führen. Die Firma Wojnarowscy übernimmt keine Verantwortung für Folgen der Nichtbeachtung der Anleitung sowie für Schäden, die durch unsachgemäße Montage entstehen. Anwendung: zur Innenbeleuchtung von Räumen, zur Dekoration von Zimmern, zur Beleuchtung von Kanten von Schreibtischen, Regalen, Fernsehern usw. Sicherheitshinweise: 1. Wenn Zweifel hinsichtlich der Installation dieses Produkts bestehen, wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker 2. Im Falle jeglicher Beschädigung des Produkts ist es nicht verwendbar. 3. Verwenden Sie das Lichtband nicht, wenn es abgedeckt oder in eine Oberfläche eingelassen ist. 4. Setzen Sie das Produkt nicht Feuer oder intensiver Hitze aus. Nicht in Wasser eintauchen. 6. Vermeiden Sie die Installation des Produkts in der Nähe von Klimaanlagen, Wärmequellen sowie Hochspannungssystemen. 7. Direktes Hineinsehen in das eingeschaltete Produkt ist gefährlich für die Augen. 8. Das Lichtband darf nicht verwendet werden, wenn es sich in der Verpackung befindet. Wartung: Verschmutzungen, die während des normalen Gebrauchs auf dem Produkt entstehen, können mit einem weichen, feuchten Tuch entfernt werden (nachdem das Produkt ausgeschaltet und abgekühlt ist). Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel. Öffnen Sie nicht das Gehäuse des Controllers und zerlegen Sie das Lichtband nicht. Entsorgung: Das gebrauchte Produkt ist an eine Sammelstelle für Elektroaltgeräte zu übergeben, wo es recycelt wird. Informationen über Sammelstellen sind bei Verkäufern, Distributoren oder beim Hersteller erhältlich. Montageablauf: Nehmen Sie das Produkt und sämtliches Zubehör heraus. Montieren Sie die Clips auf der Oberfläche, befestigen Sie das Band an den Clips, schließen Sie den USB-Controller an ein USB-Netzteil 5V/2A an (nicht im Lieferumfang enthalten, separat erhältlich). UMWELTSCHUTZ. Achten Sie auf Sauberkeit und die Umwelt. Wir empfehlen die Trennung von Verpackungsabfällen. P1-Produkte, die so gekennzeichnet sind, dürfen unter Androhung einer Geldstrafe nicht zusammen mit anderen Abfällen in den normalen Hausmüll entsorgt werden. Solche Produkte können schädlich für die Umwelt und die menschliche Gesundheit sein. So gekennzeichnete Produkte sollten an eine Sammelstelle für Elektro- oder Elektronikaltgeräte abgegeben werden. Informationen über Sammel-/Annahmestellen erteilen lokale Behörden oder Verkäufer dieser Art von Geräten. Altgeräte können auch beim Kauf eines neuen Produkts an den Verkäufer zurückgegeben werden, sofern die Menge nicht größer ist als das neu gekaufte Gerät desselben Typs. Die oben genannten Regeln gelten innerhalb der Europäischen Union. Für andere Länder empfehlen wir, sich an den Distributor unseres Produkts in dem jeweiligen Gebiet zu wenden. P2-Das Produkt erfüllt die Anforderungen der Richtlinien der Europäischen Union (EU)

EL Wojnarowscy sp. z o.o. με έδρα στην Katowice στην οδό Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polska), εφεξής καλούμενη «Wojnarowscy», παρέχει για το παρόν προϊόν που έχει εγκατασταθεί στην επικράτεια της Ευρωπαϊκής Ένωσης εγγύηση ποιότητας 2 ετών υπό την προϋπόθεση ότι η εγγύηση θα καταχωρηθεί εντός 90 ημερών από την ημερομηνία αγοράς του προϊόντος, η οποία αποδεικνύεται από τιμολόγιο ΦΠΑ ή φορολογική απόδειξη που τεκμηριώνουν την αγορά του προϊόντος. Η καταχώρηση πρέπει να πραγματοποιηθεί μέσω της Φόρμας Καταχώρησης Εγγύησης που είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα www.spectrumled.pl/warranty. Οι λεπτομερείς όροι εγγύησης καθορίζονται στους Γενικούς Όρους Εγγύησης που βρίσκονται στην ιστοσελίδα www.spectrumled.pl/warranty, οι οποίοι μαζί με την επιβεβαίωση καταχώρησης της εγγύησης θα αποσταλούν επίσης στον πελάτη στη διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου από την οποία στάλθηκε η Φόρμα Καταχώρησης Εγγύησης. ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ Προσοχή: Πριν από την έναρξη της εγκατάστασης πρέπει να διαβάσετε τις παρακάτω οδηγίες και να τηρήσετε τη δέουσα προσοχή. Το προϊόν φέρει σήμανση CE και συμμορφώνεται πλήρως με όλες τις ισχύουσες νομικές απαιτήσεις στην επικράτεια της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Το προϊόν δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε χώρους που δεν είναι συμβατοί με την κατηγορία IP του. Σε περίπτωση βλάβης της πηγής φωτός ή ρωγμής του περιβλήματος, το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για χρήση. Η μη τήρηση των συστάσεων των παρακάτω οδηγιών κατά την εγκατάσταση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στην ταινία, υλικές ζημιές (βραχυκύκλωμα, πυρκαγιά) και σωματικές βλάβες (εγκαύματα, ηλεκτροπληξία). Η πραγματοποίηση οποιωνδήποτε τροποποιήσεων στο προϊόν και η εγκατάστασή του σε μη προβλεπόμενα σημεία μπορεί να είναι επικίνδυνη για τον χρήστη και να οδηγήσει σε απώλεια της εγγύησης. Η εταιρεία Wojnarowscy δεν φέρει ευθύνη για οποιεσδήποτε συνέπειες από τη μη τήρηση των οδηγιών καθώς και για ζημιές που προκύπτουν από λανθασμένη εγκατάσταση. Εφαρμογή: για εσωτερικό φωτισμό χώρων, για διακόσμηση δωματίου, φωτισμό άκρων γραφείου, ραφιών, τηλεόρασης κ.λπ. Οδηγίες ασφάλειας: 1. Εάν υπάρχουν οποιεσδήποτε αμφιβολίες σχετικά με την εγκατάσταση του παρόντος προϊόντος, συμβουλευτείτε έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο 2. Σε περίπτωση οποιασδήποτε βλάβης του προϊόντος, δεν είναι κατάλληλο για χρήση. 3. Μην χρησιμοποιείτε την φωτεινή ταινία εάν είναι καλυμμένη ή ενσωματωμένη σε επιφάνεια. 4. Μην εκθέτετε το προϊόν σε φωτιά ή έντονη θερμότητα. Μην το βυθίζετε σε νερό. 6. Αποφύγετε την εγκατάσταση του προϊόντος κοντά σε κλιματισμό, πηγές θερμότητας και συστήματα υψηλής τάσης. 7. Η άμεση θέαση του αναμμένου προϊόντος είναι επικίνδυνη για την όραση. 8. Η φωτεινή ταινία δεν μπορεί να χρησιμοποιείται όταν βρίσκεται στη συσκευασία. Συντήρηση: Οι ρύποι που δημιουργούνται στο προϊόν κατά τη φυσιολογική χρήση μπορούν να αφαιρεθούν με ένα μαλακό υγρό πανί (αφού πρώτα απενεργοποιηθεί και κρυώσει το προϊόν). Μην χρησιμοποιείτε επιθετικά καθαριστικά μέσα. Μην αποσυναρμολογείτε το περίβλημα του ελεγκτή, μην ανοίγετε τη φωτεινή ταινία. Απόρριψη: Το χρησιμοποιημένο προϊόν πρέπει να παραδοθεί σε σημείο συλλογής αποβλήτων ηλεκτρικού εξοπλισμού, όπου θα υποβληθεί σε ανακύκλωση. Πληροφορίες σχετικά με τα σημεία συλλογής πρέπει να αναζητούνται από πωλητές, διανομείς ή τον κατασκευαστή. Διαδικασία εγκατάστασης: Αφαιρέστε το προϊόν και όλα τα εξαρτήματα. Τοποθετήστε τα κλιπ στην επιφάνεια, στερεώστε την ταινία στα κλιπ, συνδέστε τον ελεγκτή USB σε τροφοδοτικό USB 5V/2A (δεν περιλαμβάνεται, αγοράζεται ξεχωριστά). ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ. Διατηρείτε καθαριότητα και φροντίζετε το περιβάλλον. Συνιστούμε τη διαλογή των απορριμμάτων συσκευασίας. P1-Τα προϊόντα που φέρουν αυτή τη σήμανση δεν επιτρέπεται, υπό την απειλή προστίμου, να απορρίπτονται μαζί με τα κοινά απορρίμματα. Τέτοια προϊόντα μπορεί να είναι επιβλαβή για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Τα προϊόντα με αυτή τη σήμανση πρέπει να παραδίδονται σε σημείο συλλογής αποβλήτων ηλεκτρικού ή ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Πληροφορίες σχετικά με τα σημεία συλλογής/παραλαβής παρέχονται από τις τοπικές αρχές ή τους πωλητές αυτού του είδους εξοπλισμού. Ο χρησιμοποιημένος εξοπλισμός μπορεί επίσης να επιστραφεί στον πωλητή κατά την αγορά νέου προϊόντος σε ποσότητα που δεν υπερβαίνει τον νέο αγοραζόμενο εξοπλισμό του ίδιου τύπου. Οι παραπάνω κανόνες ισχύουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Σε περίπτωση άλλων χωρών, συνιστούμε να επικοινωνήσετε με τον διανομέα του προϊόντος μας στην εκάστοτε περιοχή. P2-Το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις των οδηγιών της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΕ)

ET Wojnarowscy sp. z o.o., asukohaga Katowices aadressil ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Poola), edaspidi „Wojnarowscy“, annab sellele Euroopa Liidu territooriumil paigaldatud tootele 2-aastase kvaliteedigarantii tingimusel, et garantii registreeritakse 90 päeva jooksul alates toote ostukuupäevast, mida tõendab käibemaksuarve või kassakviitung, mis kinnitavad toote ostu. Registreerimine tuleb teha garantiiregistreerimise vormi kaudu, mis on saadaval veebilehel www.spectrumled.pl/warranty. Garantiitingimuste üksikasjad on määratud üldistes garantiitingimustes, mis on saadaval veebilehel www.spectrumled.pl/warranty ning mis koos garantiiregistreerimise kinnitusega saadetakse kliendile ka e-posti aadressile, millelt garantiiregistreerimise vorm saadeti. KASUTUSJUHEND Tähelepanu: Enne paigaldamise alustamist tuleb lugeda alljärgnev juhend ning järgida nõuetekohast ettevaatust. Toode on CE-märgistusega ja vastab täielikult kõigile Euroopa Liidus kehtivatele õiguslikele nõuetele. Toodet ei tohi kasutada kohtades, mis ei vasta selle IP-kaitseklassile. Valgusallika kahjustumise või korpuse pragunemise korral ei ole toode kasutamiseks sobiv. Käesoleva juhendi soovituste mittejärgimine paigaldamise ajal võib põhjustada riba kahjustusi, varalist kahju (lühis, tulekahju) ning kehavigastusi (põletused, elektrilöök). Toote igasugune muutmine ja selle paigaldamine mittesobivatesse kohtadesse võib olla kasutajale ohtlik ning võib kaasa tuua garantii kaotuse. Ettevõte Wojnarowscy ei vastuta juhendi mittejärgimise tagajärgede ega valest paigaldusest tulenevate kahjude eest. Kasutamine: siseruumide valgustamiseks, ruumi kaunistamiseks, laua servade, riiulite, televiisori jne valgustamiseks. Ohutusjuhised: 1. Kui teil on selle toote paigaldamise osas kahtlusi, pöörduge kvalifitseeritud elektriku poole 2. Toote mis tahes kahjustuse korral ei ole see kasutamiseks sobiv. 3. Ärge kasutage valgusriba, kui see on kaetud või pinnasse süvistatud. 4. Ärge jätke toodet tule või tugeva kuumuse mõju alla. Ärge kastke vette. 6. Vältige toote paigaldamist kliimaseadmete, soojusallikate ja kõrgepinge süsteemide lähedusse. 7. Otsene vaatamine sisselülitatud tootele on silmadele ohtlik. 8. Valgusriba ei tohi kasutada, kui see on pakendis. Hooldus: Tavalise kasutamise käigus tekkinud mustuse saab eemaldada pehme niiske lapiga (pärast toote väljalülitamist ja jahtumist). Ärge kasutage agressiivseid puhastusvahendeid. Ärge võtke kontrolleri korpust lahti ega avage valgusriba. Utiliseerimine: Kasutatud toode tuleb viia elektri- ja elektroonikajäätmete kogumispunkti, kus see suunatakse ringlussevõtule. Teavet kogumispunktide kohta saab müüjatelt, edasimüüjatelt või tootjalt. Paigaldusprotsess: Võtke toode ja kõik tarvikud välja. Paigaldage klambrid pinnale, kinnitage riba klambrite külge, ühendage USB-kontroller USB-toiteallikaga 5V/2A (ei kuulu komplekti, müüakse eraldi). KESKKONNAKAITSE. Hoidke puhtust ja kaitske keskkonda. Soovitame pakendijäätmete sorteerimist. P1-Selliselt märgistatud tooteid ei tohi trahvi ähvardusel visata olmejäätmete hulka koos teiste jäätmetega. Sellised tooted võivad olla kahjulikud keskkonnale ja inimeste tervisele. Selliselt märgistatud tooted tuleb viia elektri- või elektroonikajäätmete kogumispunkti. Teavet kogumis-/vastuvõtupunktide kohta annavad kohalikud omavalitsused või seda tüüpi seadmete müüjad. Kasutatud seadme võib tagastada ka müüjale uue samat tüüpi toote ostmisel koguses, mis ei ületa ostetud uue seadme kogust. Ülaltoodud reeglid kehtivad Euroopa Liidus. Muude riikide puhul soovitame võtta ühendust meie toote edasimüüjaga vastavas piirkonnas. P2-Toode vastab Euroopa Liidu direktiivide (EL) nõuetele

EN Wojnarowscy sp. z o.o. with its registered office in Katowice at ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Poland), hereinafter referred to as “Wojnarowscy”, grant for this product installed within the territory of the European Union a 2-year quality warranty on condition that the warranty is registered within 90 days from the date of purchase of the product, resulting from a VAT invoice or fiscal receipt documenting the purchase of the product. Registration must be carried out via the Warranty Registration Form available on the website www.spectrumled.pl/warranty. Detailed warranty terms are specified in the General Warranty Conditions available on the website www.spectrumled.pl/warranty, which together with the confirmation of warranty registration will also be sent to the Customer’s e-mail address from which the Warranty Registration Form was submitted. USER MANUAL Attention: Before starting installation, read the following instructions and exercise due caution. The product bears the CE marking and fully complies with all applicable legal requirements in force within the European Union. The product must not be used in places inconsistent with its IP rating. In the event of damage to the light source or cracking of the housing, the product is not suitable for use. Failure to follow the recommendations of these instructions during installation may result in damage to the strip, material damage (short circuit, fire) and bodily injury (burns, electric shock). Making any modifications to the product and installing it in places not intended for this purpose may be dangerous for the user and may result in loss of warranty. Wojnarowscy shall not be liable for any consequences of failure to comply with the instructions or for damage resulting from improper installation. Application: for indoor lighting of rooms, for room decoration, lighting of desk edges, shelves, TV, etc. Safety instructions: 1. If there are any doubts regarding the installation of this product, consult a qualified electrician 2. In case of any damage to the product, it is not suitable for use. 3. Do not use the light strip if it is covered or recessed into a surface. 4. Do not expose the product to fire or intense heat. Do not immerse in water. 6. Avoid installing the product near air conditioning, heat sources and high voltage systems. 7. Directly looking at the illuminated product is dangerous to the eyes. 8. The light strip must not be used while it is in the packaging. Maintenance: Dirt that accumulates on the product during normal use can be removed with a soft damp cloth (after switching off and cooling the product). Do not use aggressive cleaning agents. Do not unscrew the controller housing or open the light strip. Disposal: Hand over the used product to a collection point for waste electrical equipment, where it will be recycled. Information about collection points should be obtained from sellers, distributors or the manufacturer. Installation procedure: Remove the product and all accessories. Install the clips on the surface, mount the strip on the clips, connect the USB controller to a USB power supply 5V/2A (not included, sold separately). ENVIRONMENTAL PROTECTION. Keep clean and protect the environment. We recommend sorting packaging waste. P1-Products marked in this way must not, under penalty of a fine, be disposed of with ordinary household waste together with other waste. Such products may be harmful to the environment and human health. Products marked in this way should be handed over to a collection point for waste electrical or electronic equipment. Information on collection/return points is provided by local authorities or sellers of this type of equipment. Used equipment may also be returned to the seller when purchasing a new product in a quantity not greater than the newly purchased equipment of the same type. The above rules apply within the European Union. In other countries, we recommend contacting the distributor of our product in the given area. P2-The product meets the requirements of the European Union directives (EU)

ES Wojnarowscy sp. z o.o. con sede en Katowice en ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polonia), en adelante denominada “Wojnarowscy”, otorga para este producto instalado en el territorio de la Unión Europea una garantía de calidad de 2 años con la condición de registrar la garantía dentro de los 90 días desde la fecha de compra del producto, resultante de una factura con IVA o un recibo fiscal que documenten la compra del producto. El registro debe realizarse a través del Formulario de Registro de Garantía disponible en el sitio web www.spectrumled.pl/warranty. Las condiciones detalladas de la garantía se especifican en las Condiciones Generales de Garantía disponibles en el sitio web www.spectrumled.pl/warranty, que junto con la confirmación del registro de la garantía también se enviarán al Cliente a la dirección de correo electrónico desde la cual se envió el Formulario de Registro de Garantía. MANUAL DE USO Atención: Antes de comenzar la instalación, lea las siguientes instrucciones y tenga la debida precaución. El producto tiene marcado CE y cumple plenamente con todos los requisitos legales aplicables vigentes en la Unión Europea. El producto no debe utilizarse en lugares incompatibles con su clase IP. En caso de daño de la fuente de luz o rotura de la carcasa, el producto no es apto para su uso. El incumplimiento de las recomendaciones de estas instrucciones durante el montaje puede causar daños en la tira, daños materiales (cortocircuito, incendio) y lesiones corporales (quemaduras, descarga eléctrica). Realizar cualquier modificación del producto e instalarlo en lugares no destinados a ello puede ser peligroso para el usuario y puede provocar la pérdida de la garantía. La empresa Wojnarowscy no se hace responsable de las consecuencias derivadas del incumplimiento de las instrucciones ni de los daños causados por una instalación incorrecta. Aplicación: para iluminación interior de habitaciones, para decoración de estancias, iluminación de bordes de escritorio, estantes, televisor, etc. Instrucciones de seguridad: 1. Si existen dudas sobre la instalación de este producto, consulte a un electricista cualificado 2. En caso de cualquier daño del producto, no es apto para su uso. 3. No utilice la tira luminosa si está cubierta o empotrada en una superficie. 4. No exponga el producto al fuego ni a calor intenso. No lo sumerja en agua. 6. Evite instalar el producto cerca de aire acondicionado, fuentes de calor y sistemas de alto voltaje. 7. Mirar directamente al producto encendido es peligroso para la vista. 8. La tira luminosa no debe utilizarse mientras esté en el embalaje. Mantenimiento: La suciedad acumulada en el producto durante el uso normal puede eliminarse con un paño suave húmedo (tras apagar y enfriar el producto). No utilice agentes de limpieza agresivos. No desmonte la carcasa del controlador ni abra la tira luminosa. Eliminación: Entregue el producto usado a un punto de recogida de residuos de equipos eléctricos, donde será reciclado. La información sobre los puntos de recogida debe obtenerse de vendedores, distribuidores o del fabricante. Proceso de instalación: Retire el producto y todos los accesorios. Instale los clips en la superficie, monte la tira en los clips, conecte el controlador USB a una fuente de alimentación USB 5V/2A (no incluida, se vende por separado). PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE. Mantenga la limpieza y proteja el medio ambiente. Recomendamos la separación de los residuos de embalaje. P1-Los productos marcados de esta manera no deben, bajo pena de multa, desecharse con los residuos domésticos comunes junto con otros residuos. Dichos productos pueden ser perjudiciales para el medio ambiente y la salud humana. Los productos marcados de esta manera deben entregarse a un punto de recogida de residuos de equipos eléctricos o electrónicos. La información sobre los puntos de recogida/recepción es proporcionada por las autoridades locales o los vendedores de este tipo de equipos. Los equipos usados también pueden devolverse al vendedor al comprar un nuevo producto en una cantidad no superior al equipo nuevo adquirido del mismo tipo. Las reglas anteriores se aplican dentro de la Unión Europea. En otros países, recomendamos contactar con el distribuidor de nuestro producto en la zona correspondiente. P2-El producto cumple con los requisitos de las Directivas de la Unión Europea (UE)

FI Wojnarowscy sp. z o.o., jonka kotipaikka on Katowice osoitteessa ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Puola), jäljempänä ”Wojnarowscy”, myöntää tälle Euroopan unionin alueelle asennetulle tuotteelle 2 vuoden laatutakuun edellyttäen, että takuu rekisteröidään 90 päivän kuluessa tuotteen ostopäivästä, joka ilmenee ALV-laskusta tai kassakuitista, jotka todistavat tuotteen oston. Rekisteröinti on tehtävä takuurekisteröintilomakkeen kautta, joka on saatavilla verkkosivulla www.spectrumled.pl/warranty
. Takuun yksityiskohtaiset ehdot on määritelty yleisissä takuuehdoissa, jotka ovat saatavilla verkkosivulla www.spectrumled.pl/warranty
ja jotka yhdessä takuun rekisteröinnin vahvistuksen kanssa lähetetään asiakkaalle myös siihen sähköpostiosoitteeseen, josta takuurekisteröintilomake lähetettiin. KÄYTTÖOHJE Huomio: Ennen asennuksen aloittamista lue seuraavat ohjeet ja noudata asianmukaista varovaisuutta. Tuotteessa on CE-merkintä ja se täyttää täysin kaikki Euroopan unionissa voimassa olevat lakisääteiset vaatimukset. Tuotetta ei saa käyttää paikoissa, jotka eivät vastaa sen IP-luokitusta. Valonlähteen vaurioituessa tai kotelon haljetessa tuote ei sovellu käyttöön. Näiden ohjeiden suositusten noudattamatta jättäminen asennuksen aikana voi aiheuttaa nauhan vaurioitumisen, aineellisia vahinkoja (oikosulku, tulipalo) sekä henkilövahinkoja (palovammat, sähköisku). Kaikkien muutosten tekeminen tuotteeseen ja sen asentaminen siihen tarkoitukseen sopimattomiin paikkoihin voi olla käyttäjälle vaarallista ja voi johtaa takuun menettämiseen. Yritys Wojnarowscy ei vastaa ohjeiden noudattamatta jättämisen seurauksista eikä virheellisestä asennuksesta aiheutuneista vahingoista. Käyttö: sisätilojen valaistukseen, huoneen sisustukseen, pöydän reunojen, hyllyjen, television jne. valaistukseen. Turvallisuusohjeet: 1. Jos sinulla on epäilyksiä tämän tuotteen asennuksesta, ota yhteyttä pätevään sähköasentajaan 2. Jos tuotteessa on vaurioita, sitä ei saa käyttää. 3. Älä käytä valonauhaa, jos se on peitetty tai upotettu pintaan. 4. Älä altista tuotetta tulelle tai voimakkaalle lämmölle. Älä upota veteen. 6. Vältä tuotteen asentamista ilmastoinnin, lämmönlähteiden ja suurjännitejärjestelmien läheisyyteen. 7. Suoraan valaistuun tuotteeseen katsominen on vaarallista silmille. 8. Valonauhaa ei saa käyttää, kun se on pakkauksessa. Huolto: Tuotteeseen normaalin käytön aikana kertyneet epäpuhtaudet voidaan poistaa pehmeällä kostealla liinalla (sen jälkeen kun tuote on sammutettu ja jäähtynyt). Älä käytä voimakkaita puhdistusaineita. Älä pura ohjaimen koteloa äläkä avaa valonauhaa. Hävittäminen: Toimita käytetty tuote sähkö- ja elektroniikkaromun keräyspisteeseen, jossa se kierrätetään. Tietoja keräyspisteistä saa myyjiltä, jakelijoilta tai valmistajalta. Asennusvaiheet: Ota tuote ja kaikki tarvikkeet pakkauksesta. Kiinnitä klipsit pintaan, asenna nauha klipseihin, liitä USB-ohjain USB-virtalähteeseen 5V/2A (ei sisälly pakkaukseen, myydään erikseen). YMPÄRISTÖNSUOJELU. Pidä puhtaana ja suojele ympäristöä. Suosittelemme pakkausjätteiden lajittelua. P1-Tällä tavalla merkattuja tuotteita ei saa sakon uhalla hävittää tavallisen sekajätteen mukana yhdessä muiden jätteiden kanssa. Tällaiset tuotteet voivat olla haitallisia ympäristölle ja ihmisten terveydelle. Tällä tavalla merkityt tuotteet tulee toimittaa sähkö- tai elektroniikkaromun keräyspisteeseen. Tietoja keräys-/vastaanottopisteistä antavat paikalliset viranomaiset tai tämän tyyppisten laitteiden myyjät. Käytetty laite voidaan myös palauttaa myyjälle uuden samantyyppisen laitteen oston yhteydessä määrässä, joka ei ylitä ostetun uuden laitteen määrää. Edellä mainitut säännöt koskevat Euroopan unionin aluetta. Muissa maissa suosittelemme ottamaan yhteyttä tuotteemme jakelijaan kyseisellä alueella. P2-Tuote täyttää Euroopan unionin direktiivien (EU) vaatimukset

FR Wojnarowscy sp. z o.o. dont le siège est situé à Katowice, ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Pologne), ci-après dénommée « Wojnarowscy », accorde pour ce produit installé sur le territoire de l’Union européenne une garantie de qualité de 2 ans à condition que la garantie soit enregistrée dans un délai de 90 jours à compter de la date d’achat du produit, justifiée par une facture TVA ou un reçu fiscal attestant l’achat du produit. L’enregistrement doit être effectué via le formulaire d’enregistrement de la garantie disponible sur le site www.spectrumled.pl/warranty. Les conditions détaillées de la garantie sont définies dans les Conditions Générales de Garantie disponibles sur le site www.spectrumled.pl/warranty, qui, avec la confirmation de l’enregistrement de la garantie, seront également envoyées au Client à l’adresse e-mail à partir de laquelle le formulaire d’enregistrement de la garantie a été envoyé. MANUEL D’UTILISATION Attention: Avant de commencer l’installation, veuillez lire les instructions suivantes et faire preuve de la prudence nécessaire. Le produit porte le marquage CE et est entièrement conforme à toutes les exigences légales applicables en vigueur sur le territoire de l’Union européenne. Le produit ne doit pas être utilisé dans des endroits incompatibles avec sa classe IP. En cas d’endommagement de la source lumineuse ou de fissuration du boîtier, le produit n’est pas apte à l’utilisation. Le non-respect des recommandations de ces instructions lors du montage peut entraîner des dommages à la bande, des dommages matériels (court-circuit, incendie) ainsi que des blessures corporelles (brûlures, choc électrique). Toute modification du produit et son installation dans des endroits non prévus à cet effet peuvent être dangereuses pour l’utilisateur et entraîner la perte de la garantie. La société Wojnarowscy n’est pas responsable des conséquences du non-respect des instructions ni des dommages résultant d’une installation incorrecte. Application : pour l’éclairage intérieur des pièces, pour la décoration de la pièce, l’éclairage des bords de bureau, des étagères, du téléviseur, etc. Consignes de sécurité : 1. En cas de doute concernant l’installation de ce produit, consultez un électricien qualifié 2. En cas de dommage du produit, celui-ci n’est pas apte à l’utilisation. 3. N’utilisez pas la bande lumineuse si elle est couverte ou encastrée dans une surface. 4. N’exposez pas le produit au feu ou à une chaleur intense. Ne pas immerger dans l’eau. 6. Évitez d’installer le produit à proximité de la climatisation, de sources de chaleur et de systèmes à haute tension. 7. Regarder directement le produit allumé est dangereux pour les yeux. 8. La bande lumineuse ne doit pas être utilisée lorsqu’elle est dans l’emballage. Entretien : Les salissures apparues sur le produit lors d’une utilisation normale peuvent être éliminées à l’aide d’un chiffon doux humide (après avoir éteint et laissé refroidir le produit). N’utilisez pas de produits de nettoyage agressifs. Ne démontez pas le boîtier du contrôleur et n’ouvrez pas la bande lumineuse. Élimination : Remettez le produit usagé à un point de collecte des équipements électriques usagés, où il sera recyclé. Les informations concernant les points de collecte doivent être obtenues auprès des vendeurs, distributeurs ou du fabricant. Procédure d’installation : Retirez le produit et tous les accessoires. Installez les clips sur la surface, fixez la bande sur les clips, connectez le contrôleur USB à une alimentation USB 5V/2A (non incluse, à acheter séparément). PROTECTION DE L’ENVIRONNEMENT. Maintenez la propreté et protégez l’environnement. Nous recommandons le tri des déchets d’emballage. P1-Les produits marqués de cette manière ne doivent pas, sous peine d’amende, être jetés avec les déchets ménagers ordinaires avec d’autres déchets. Ces produits peuvent être nocifs pour l’environnement et la santé humaine. Les produits ainsi marqués doivent être remis à un point de collecte des équipements électriques ou électroniques usagés. Les informations concernant les points de collecte/réception sont fournies par les autorités locales ou les vendeurs de ce type d’équipement. Les équipements usagés peuvent également être retournés au vendeur lors de l’achat d’un nouveau produit en quantité ne dépassant pas celle du nouvel équipement acheté du même type. Les règles ci-dessus s’appliquent sur le territoire de l’Union européenne. Dans d’autres pays, nous recommandons de contacter le distributeur de notre produit dans la région concernée. P2-Le produit est conforme aux exigences des directives de l’Union européenne (UE)

HR Wojnarowscy sp. z o.o. sa sjedištem u Katowicama na ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Poljska), u daljnjem tekstu „Wojnarowscy“, daje za ovaj proizvod instaliran na području Europske unije 2-godišnje jamstvo kvalitete pod uvjetom registracije jamstva u roku od 90 dana od datuma kupnje proizvoda, što proizlazi iz PDV računa ili fiskalnog računa koji potvrđuju kupnju proizvoda. Registracija se mora izvršiti putem Obrasca za registraciju jamstva dostupnog na web stranici www.spectrumled.pl/warranty. Detaljni uvjeti jamstva određeni su u Općim uvjetima jamstva dostupnima na web stranici www.spectrumled.pl/warranty, koji će zajedno s potvrdom registracije jamstva također biti poslani kupcu na e-mail adresu s koje je poslan Obrazac za registraciju jamstva. UPUTE ZA UPORABU Upozorenje: Prije početka instalacije potrebno je pročitati sljedeće upute i pridržavati se odgovarajuće opreznosti. Proizvod ima CE oznaku i u potpunosti ispunjava sve važeće zakonske zahtjeve na području Europske unije. Proizvod se ne smije koristiti na mjestima koja nisu u skladu s njegovom IP klasom. U slučaju oštećenja izvora svjetlosti ili pucanja kućišta, proizvod nije prikladan za uporabu. Nepridržavanje preporuka iz ovih uputa tijekom montaže može uzrokovati oštećenje trake, materijalnu štetu (kratki spoj, požar) te tjelesne ozljede (opekline, električni udar). Izvođenje bilo kakvih izmjena proizvoda i njegova montaža na mjestima koja nisu predviđena za to može biti opasno za korisnika te može dovesti do gubitka jamstva. Tvrtka Wojnarowscy ne snosi odgovornost za bilo kakve posljedice nepridržavanja uputa niti za štete nastale zbog nepravilne montaže. Primjena: za unutarnju rasvjetu prostora, za dekoraciju prostorije, osvjetljenje rubova stola, polica, televizora itd. Sigurnosne upute: 1. Ako postoje bilo kakve sumnje u vezi s instalacijom ovog proizvoda, obratite se kvalificiranom električaru 2. U slučaju bilo kakvog oštećenja proizvoda, nije prikladan za uporabu. 3. Nemojte koristiti svjetlosnu traku ako je prekrivena ili ugrađena u površinu. 4. Ne izlažite proizvod vatri ili intenzivnoj toplini. Ne uranjajte u vodu. 6. Izbjegavajte instalaciju proizvoda u blizini klimatizacije, izvora topline i sustava visokog napona. 7. Izravno gledanje u uključen proizvod opasno je za vid. 8. Svjetlosna traka ne smije se koristiti dok je u pakiranju. Održavanje: Nečistoće nastale na proizvodu tijekom normalne uporabe mogu se ukloniti mekom vlažnom krpom (nakon prethodnog isključivanja i hlađenja proizvoda). Nemojte koristiti agresivna sredstva za čišćenje. Nemojte rastavljati kućište kontrolera niti otvarati svjetlosnu traku. Zbrinjavanje: Korišteni proizvod predajte u sabirno mjesto za otpadnu električnu opremu gdje će biti recikliran. Informacije o sabirnim mjestima potražite kod prodavača, distributera ili proizvođača. Postupak montaže: Izvadite proizvod i svu dodatnu opremu. Postavite kopče na površinu, pričvrstite traku na kopče, spojite USB kontroler na USB napajanje 5V/2A (nije uključeno, kupuje se zasebno). ZAŠTITA OKOLIŠA. Održavajte čistoću i štitite okoliš. Preporučujemo razvrstavanje ambalažnog otpada. P1-Proizvodi označeni na ovaj način ne smiju se, pod prijetnjom novčane kazne, odlagati s običnim komunalnim otpadom zajedno s drugim otpadom. Takvi proizvodi mogu biti štetni za okoliš i ljudsko zdravlje. Proizvodi označeni na ovaj način trebaju se predati u sabirno mjesto za otpadnu električnu ili elektroničku opremu. Informacije o sabirnim/otkupnim mjestima daju lokalne vlasti ili prodavači ove vrste opreme. Rabljena oprema također se može vratiti prodavaču prilikom kupnje novog proizvoda u količini koja ne prelazi količinu novokupljene opreme iste vrste. Navedena pravila vrijede na području Europske unije. U slučaju drugih država preporučujemo kontakt s distributerom našeg proizvoda na tom području. P2-Proizvod ispunjava zahtjeve direktiva Europske unije (EU)

HU Wojnarowscy sp. z o.o. székhelye Katowicében, a Gospodarczej utca 16. szám alatt, 40-432 Katowice (Lengyelország), a továbbiakban „Wojnarowscy”, erre az Európai Unió területén telepített termékre 2 éves minőségi garanciát nyújt azzal a feltétellel, hogy a garancia a termék vásárlásának dátumától számított 90 napon belül regisztrálásra kerül, amelyet ÁFA-s számla vagy pénztári nyugta igazol, amelyek dokumentálják a termék megvásárlását. A regisztrációt a www.spectrumled.pl/warranty weboldalon elérhető Garanciaregisztrációs űrlapon keresztül kell elvégezni. A garancia részletes feltételeit az Általános Garanciális Feltételek tartalmazzák, amelyek a www.spectrumled.pl/warranty weboldalon találhatók, és amelyeket a garancia regisztrációjának visszaigazolásával együtt a Vásárló részére arra az e-mail címre is elküldenek, amelyről a Garanciaregisztrációs űrlapot elküldték. HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ Figyelem: A telepítés megkezdése előtt olvassa el az alábbi utasításokat, és járjon el kellő körültekintéssel. A termék CE jelöléssel rendelkezik, és teljes mértékben megfelel az Európai Unió területén érvényes valamennyi vonatkozó jogszabályi követelménynek. A terméket nem szabad olyan helyeken használni, amelyek nem felelnek meg az IP védettségi osztályának. A fényforrás sérülése vagy a burkolat megrepedése esetén a termék nem alkalmas használatra. Az utasítások ajánlásainak be nem tartása a szerelés során a szalag károsodását, anyagi károkat (rövidzárlat, tűz), valamint személyi sérüléseket (égési sérülések, áramütés) okozhat. A termék bármilyen módosítása és nem rendeltetésszerű helyeken történő telepítése veszélyes lehet a felhasználó számára, és a garancia elvesztéséhez vezethet. A Wojnarowscy vállalat nem vállal felelősséget az utasítások be nem tartásából eredő következményekért, valamint a helytelen telepítésből származó károkért. Alkalmazás: helyiségek beltéri világítására, szobadekorációra, asztalok, polcok, televíziók széleinek megvilágítására stb. Biztonsági utasítások: 1. Ha bármilyen kétség merül fel a termék telepítésével kapcsolatban, forduljon szakképzett villanyszerelőhöz 2. A termék bármilyen sérülése esetén nem alkalmas használatra. 3. Ne használja a fénycsíkot, ha le van fedve vagy felületbe van süllyesztve. 4. Ne tegye ki a terméket tűznek vagy intenzív hőnek. Ne merítse vízbe. 6. Kerülje a termék telepítését légkondicionáló, hőforrások és nagyfeszültségű rendszerek közelében. 7. A világító termékbe való közvetlen belenézés veszélyes a szemre. 8. A fénycsík nem használható, ha a csomagolásban van. Karbantartás: A normál használat során a terméken keletkező szennyeződések puha, nedves ruhával eltávolíthatók (a termék kikapcsolása és lehűlése után). Ne használjon agresszív tisztítószereket. Ne szerelje szét a vezérlő burkolatát, és ne nyissa fel a fénycsíkot. Hulladékkezelés: A használt terméket adja le elektromos hulladék gyűjtőhelyen, ahol újrahasznosításra kerül. A gyűjtőhelyekről információt az eladóktól, forgalmazóktól vagy a gyártótól lehet kapni. Telepítési folyamat: Vegye ki a terméket és az összes tartozékot. Szerelje fel a rögzítőklipszeket a felületre, rögzítse a szalagot a klipszekre, csatlakoztassa az USB vezérlőt egy 5V/2A USB tápegységhez (nem tartozék, külön megvásárolható). KÖRNYEZETVÉDELEM. Tartsa tisztán a környezetet és védje azt. Javasoljuk a csomagolási hulladék szelektív gyűjtését. P1-Az ilyen jelöléssel ellátott termékeket pénzbírság terhe mellett nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. Az ilyen termékek károsak lehetnek a környezetre és az emberi egészségre. Az ilyen jelöléssel ellátott termékeket elektromos vagy elektronikus hulladék gyűjtőhelyre kell leadni. A gyűjtő-/átvételi pontokról a helyi hatóságok vagy az ilyen típusú berendezések forgalmazói adnak tájékoztatást. A használt berendezés a forgalmazónál is leadható új, azonos típusú termék vásárlásakor, a megvásárolt új berendezés mennyiségét meg nem haladó mértékben. A fenti szabályok az Európai Unió területén érvényesek. Más országok esetén javasoljuk, hogy lépjen kapcsolatba termékünk forgalmazójával az adott területen. P2-A termék megfelel az Európai Unió irányelveinek (EU) követelményeinek

IT Wojnarowscy sp. z o.o. con sede a Katowice in ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polonia), di seguito denominata “Wojnarowscy”, concede per questo prodotto installato nel territorio dell’Unione Europea una garanzia di qualità di 2 anni a condizione che la garanzia venga registrata entro 90 giorni dalla data di acquisto del prodotto, risultante da fattura IVA o scontrino fiscale che documentano l’acquisto del prodotto. La registrazione deve essere effettuata tramite il Modulo di Registrazione della Garanzia disponibile sul sito web www.spectrumled.pl/warranty . Le condizioni dettagliate della garanzia sono specificate nelle Condizioni Generali di Garanzia disponibili sul sito web www.spectrumled.pl/warranty, che insieme alla conferma della registrazione della garanzia saranno inviate al Cliente anche all’indirizzo e-mail dal quale è stato inviato il Modulo di Registrazione della Garanzia. MANUALE D’USO Attenzione: Prima di iniziare l’installazione leggere le seguenti istruzioni e adottare la dovuta cautela. Il prodotto è contrassegnato CE e soddisfa pienamente tutti i requisiti legali applicabili in vigore nel territorio dell’Unione Europea. Il prodotto non deve essere utilizzato in luoghi non conformi alla sua classe IP. In caso di danneggiamento della sorgente luminosa o di rottura dell’involucro, il prodotto non è idoneo all’uso. La mancata osservanza delle raccomandazioni di queste istruzioni durante il montaggio può causare danni alla striscia, danni materiali (cortocircuito, incendio) e lesioni personali (ustioni, scossa elettrica). L’esecuzione di qualsiasi modifica del prodotto e la sua installazione in luoghi non destinati a tale scopo possono essere pericolose per l’utente e possono comportare la perdita della garanzia. La società Wojnarowscy non è responsabile per eventuali conseguenze derivanti dal mancato rispetto delle istruzioni né per danni causati da un’installazione impropria. Applicazione: per illuminazione interna degli ambienti, per decorazione della stanza, illuminazione dei bordi di scrivanie, scaffali, televisori ecc. Istruzioni di sicurezza: 1. In caso di dubbi relativi all’installazione di questo prodotto, consultare un elettricista qualificato 2. In caso di qualsiasi danno al prodotto, non è idoneo all’uso. 3. Non utilizzare la striscia luminosa se è coperta o incassata in una superficie. 4. Non esporre il prodotto al fuoco o a calore intenso. Non immergere in acqua. 6. Evitare l’installazione del prodotto in prossimità di condizionatori, fonti di calore e sistemi ad alta tensione. 7. Guardare direttamente il prodotto acceso è pericoloso per la vista. 8. La striscia luminosa non deve essere utilizzata quando è nella confezione. Manutenzione: Lo sporco che si forma sul prodotto durante il normale utilizzo può essere rimosso con un panno morbido e umido (dopo aver spento e lasciato raffreddare il prodotto). Non utilizzare detergenti aggressivi. Non smontare l’involucro del controller né aprire la striscia luminosa. Smaltimento: Consegnare il prodotto usato a un punto di raccolta dei rifiuti di apparecchiature elettriche, dove verrà riciclato. Le informazioni sui punti di raccolta devono essere richieste a venditori, distributori o al produttore. Procedura di installazione: Estrarre il prodotto e tutti gli accessori. Installare le clip sulla superficie, fissare la striscia alle clip, collegare il controller USB a un alimentatore USB 5V/2A (non incluso, venduto separatamente). PROTEZIONE DELL’AMBIENTE. Mantenere la pulizia e proteggere l’ambiente. Si consiglia la raccolta differenziata dei rifiuti di imballaggio. P1-I prodotti contrassegnati in questo modo non devono, sotto pena di multa, essere smaltiti con i rifiuti domestici insieme ad altri rifiuti. Tali prodotti possono essere dannosi per l’ambiente e la salute umana. I prodotti contrassegnati in questo modo devono essere consegnati a un punto di raccolta dei rifiuti di apparecchiature elettriche o elettroniche. Le informazioni sui punti di raccolta/consegna sono fornite dalle autorità locali o dai venditori di questo tipo di apparecchiature. Le apparecchiature usate possono essere restituite al venditore anche al momento dell’acquisto di un nuovo prodotto in quantità non superiore all’apparecchiatura nuova acquistata dello stesso tipo. Le suddette regole si applicano nel territorio dell’Unione Europea. In altri paesi si consiglia di contattare il distributore del nostro prodotto nella zona interessata. P2-Il prodotto soddisfa i requisiti delle direttive dell’Unione Europea (UE)

LT Wojnarowscy sp. z o.o., kurios buveinė yra Katowicuose, ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Lenkija), toliau vadinama „Wojnarowscy“, suteikia šiam Europos Sąjungos teritorijoje įrengtam produktui 2 metų kokybės garantiją su sąlyga, kad garantija bus užregistruota per 90 dienų nuo produkto įsigijimo datos, kurią patvirtina PVM sąskaita faktūra arba fiskalinis kvitas, dokumentuojantys produkto pirkimą. Registracija turi būti atlikta per Garantijos registracijos formą, esančią svetainėje www.spectrumled.pl/warranty. Išsamios garantijos sąlygos nustatytos Bendrosiose garantijos sąlygose, esančiose svetainėje www.spectrumled.pl/warranty, kurios kartu su garantijos registracijos patvirtinimu taip pat bus išsiųstos Klientui į el. pašto adresą, iš kurio buvo išsiųsta Garantijos registracijos forma. NAUDOJIMO INSTRUKCIJA Dėmesio: Prieš pradėdami montavimą, perskaitykite toliau pateiktas instrukcijas ir laikykitės reikiamo atsargumo. Produktas turi CE ženklinimą ir visiškai atitinka visus galiojančius teisės aktų reikalavimus Europos Sąjungos teritorijoje. Produktas neturi būti naudojamas vietose, kurios neatitinka jo IP klasės. Jei pažeidžiamas šviesos šaltinis arba įtrūksta korpusas, produktas netinkamas naudoti. Nesilaikant šios instrukcijos rekomendacijų montavimo metu gali būti sugadinta juosta, patirta materialinė žala (trumpasis jungimas, gaisras) ir kūno sužalojimai (nudegimai, elektros smūgis). Bet kokie produkto pakeitimai ir jo montavimas ne tam skirtose vietose gali būti pavojingi naudotojui ir gali lemti garantijos praradimą. Įmonė Wojnarowscy neatsako už pasekmes, atsiradusias dėl instrukcijos nesilaikymo, taip pat už žalą, atsiradusią dėl netinkamo montavimo. Pritaikymas: vidaus patalpų apšvietimui, kambario dekoravimui, stalų kraštų, lentynų, televizoriaus ir kt. apšvietimui. Saugos nurodymai: 1. Jei kyla abejonių dėl šio produkto montavimo, kreipkitės į kvalifikuotą elektriką 2. Jei produktas yra pažeistas, jis netinkamas naudoti. 3. Nenaudokite šviesos juostos, jei ji yra uždengta arba įleista į paviršių. 4. Neeksponuokite produkto ugniai ar intensyviai šilumai. Nemerkite į vandenį. 6. Venkite montuoti produktą šalia oro kondicionavimo, šilumos šaltinių ir aukštos įtampos sistemų. 7. Tiesioginis žiūrėjimas į įjungtą produktą yra pavojingas akims. 8. Šviesos juostos negalima naudoti, kai ji yra pakuotėje. Priežiūra: Nešvarumai, susidarę ant produkto įprasto naudojimo metu, gali būti pašalinti minkšta drėgna šluoste (prieš tai išjungus ir atvėsinus produktą). Nenaudokite agresyvių valymo priemonių. Neardykite valdiklio korpuso ir neatidarykite šviesos juostos. Šalinimas: Naudotą produktą perduokite į elektros įrangos atliekų surinkimo punktą, kur jis bus perdirbtas. Informacijos apie surinkimo punktus ieškokite pas pardavėjus, platintojus ar gamintoją. Montavimo eiga: Išimkite produktą ir visus priedus. Sumontuokite spaustukus ant paviršiaus, pritvirtinkite juostą prie spaustukų, prijunkite USB valdiklį prie USB maitinimo šaltinio 5V/2A (neįtrauktas, parduodamas atskirai). APLINKOS APSAUGA. Laikykitės švaros ir saugokite aplinką. Rekomenduojame rūšiuoti pakuočių atliekas. P1-Šiuo būdu pažymėtų gaminių, gresiant baudai, negalima išmesti kartu su įprastomis buitinėmis atliekomis. Tokie gaminiai gali būti kenksmingi aplinkai ir žmonių sveikatai. Tokiu būdu pažymėti gaminiai turi būti perduoti į elektros ar elektroninės įrangos atliekų surinkimo punktą. Informaciją apie surinkimo/priemimo punktus teikia vietos valdžios institucijos arba šios rūšies įrangos pardavėjai. Naudota įranga taip pat gali būti grąžinta pardavėjui perkant naują tokio paties tipo produktą, ne didesniu kiekiu nei perkamas naujas įrenginys. Aukščiau nurodytos taisyklės galioja Europos Sąjungos teritorijoje. Kitose šalyse rekomenduojame kreiptis į mūsų produkto platintoją atitinkamoje teritorijoje. P2-Gaminys atitinka Europos Sąjungos direktyvų (ES) reikalavimus

LV Wojnarowscy sp. z o.o. ar juridisko adresi Katovicē, ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polija), turpmāk saukta „Wojnarowscy“, piešķir šim produktam, kas uzstādīts Eiropas Savienības teritorijā, 2 gadu kvalitātes garantiju ar nosacījumu, ka garantija tiek reģistrēta 90 dienu laikā no produkta iegādes datuma, ko apliecina PVN rēķins vai fiskālais čeks, kas dokumentē produkta iegādi. Reģistrācija jāveic, izmantojot Garantijas reģistrācijas veidlapu, kas pieejama vietnē www.spectrumled.pl/warranty. Detalizēti garantijas nosacījumi ir noteikti Vispārīgajos garantijas noteikumos, kas pieejami vietnē www.spectrumled.pl/warranty, kuri kopā ar garantijas reģistrācijas apstiprinājumu tiks nosūtīti klientam arī uz e-pasta adresi, no kuras tika nosūtīta Garantijas reģistrācijas veidlapa. LIETOŠANAS INSTRUKCIJA Uzmanību: Pirms uzstādīšanas uzsākšanas izlasiet turpmāk sniegtās instrukcijas un ievērojiet pienācīgu piesardzību. Produktam ir CE marķējums, un tas pilnībā atbilst visām attiecīgajām tiesiskajām prasībām, kas spēkā Eiropas Savienībā. Produktu nedrīkst izmantot vietās, kas neatbilst tā IP aizsardzības klasei. Gaismas avota bojājuma vai korpusa plaisas gadījumā produkts nav piemērots lietošanai. Šo instrukciju ieteikumu neievērošana uzstādīšanas laikā var izraisīt lentes bojājumus, materiālus zaudējumus (īssavienojums, ugunsgrēks) un miesas bojājumus (apdegumi, elektrošoks). Jebkādu produkta modifikāciju veikšana un tā uzstādīšana tam neparedzētās vietās var būt bīstama lietotājam un var izraisīt garantijas zaudēšanu. Uzņēmums Wojnarowscy neuzņemas atbildību par jebkādām sekām, kas radušās instrukciju neievērošanas dēļ, kā arī par zaudējumiem, kas radušies nepareizas uzstādīšanas rezultātā. Pielietojums: iekštelpu apgaismojumam, telpas dekorēšanai, galda malu, plauktu, televizora u.c. apgaismošanai. Drošības norādījumi: 1. Ja rodas jebkādas šaubas par šī produkta uzstādīšanu, konsultējieties ar kvalificētu elektriķi 2. Ja produkts ir bojāts, tas nav piemērots lietošanai. 3. Nelietojiet gaismas lentu, ja tā ir pārklāta vai iemontēta virsmā. 4. Nepakļaujiet produktu uguns vai intensīva karstuma iedarbībai. Nemērcējiet ūdenī. 6. Izvairieties no produkta uzstādīšanas gaisa kondicionēšanas, siltuma avotu un augstsprieguma sistēmu tuvumā. 7. Tieša skatīšanās uz ieslēgtu produktu ir bīstama redzei. 8. Gaismas lentu nedrīkst lietot, kamēr tā atrodas iepakojumā. Apkope: Netīrumus, kas radušies produkta normālas lietošanas laikā, var noņemt ar mīkstu, mitru drānu (pēc produkta izslēgšanas un atdzesēšanas). Nelietojiet agresīvus tīrīšanas līdzekļus. Neizjauciet kontroliera korpusu un neatveriet gaismas lentu. Utilizācija: Nododiet izmantoto produktu elektrisko iekārtu atkritumu savākšanas punktā, kur tas tiks pārstrādāts. Informāciju par savākšanas punktiem meklējiet pie pārdevējiem, izplatītājiem vai ražotāja. Uzstādīšanas process: Izņemiet produktu un visus piederumus. Uzstādiet klipus uz virsmas, piestipriniet lentu pie klipiem, pievienojiet USB kontrolieri USB barošanas avotam 5V/2A (nav iekļauts komplektā, iegādājams atsevišķi). VIDES AIZSARDZĪBA. Uzturiet tīrību un saudzējiet vidi. Iesakām šķirot iepakojuma atkritumus. P1-Ar šādu marķējumu apzīmētos izstrādājumus nedrīkst izmest kopā ar parastajiem sadzīves atkritumiem, pretējā gadījumā var tikt piemērots naudas sods. Šādi izstrādājumi var būt kaitīgi videi un cilvēku veselībai. Ar šādu marķējumu apzīmētie izstrādājumi jānodod elektrisko vai elektronisko iekārtu atkritumu savākšanas punktā. Informāciju par savākšanas/pieņemšanas punktiem sniedz vietējās iestādes vai šāda veida iekārtu pārdevēji. Lietoto iekārtu var arī nodot pārdevējam, iegādājoties jaunu tāda paša veida produktu, daudzumā, kas nepārsniedz jauniegādātās iekārtas daudzumu. Iepriekš minētie noteikumi attiecas uz Eiropas Savienības teritoriju. Citās valstīs ieteicams sazināties ar mūsu produkta izplatītāju attiecīgajā reģionā. P2-Produkts atbilst Eiropas Savienības direktīvu (ES) prasībām

NL Wojnarowscy sp. z o.o. met statutaire zetel in Katowice aan ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polen), hierna genoemd “Wojnarowscy”, verleent voor dit product geïnstalleerd op het grondgebied van de Europese Unie een garantie van 2 jaar op kwaliteit, op voorwaarde dat de garantie wordt geregistreerd binnen 90 dagen vanaf de datum van aankoop van het product, zoals blijkt uit een btw-factuur of kassabon die de aankoop van het product bevestigen. De registratie moet worden uitgevoerd via het Garantie Registratieformulier dat beschikbaar is op de website www.spectrumled.pl/warranty. De gedetailleerde garantievoorwaarden zijn vastgelegd in de Algemene Garantievoorwaarden die beschikbaar zijn op de website www.spectrumled.pl/warranty, die samen met de bevestiging van de garantieregistratie ook naar de Klant worden verzonden naar het e-mailadres van waaruit het Garantie Registratieformulier is verzonden. GEBRUIKSAANWIJZING Let op: Lees vóór het begin van de installatie de onderstaande instructies en neem de nodige voorzichtigheid in acht. Het product draagt de CE-markering en voldoet volledig aan alle toepasselijke wettelijke vereisten die gelden binnen de Europese Unie. Het product mag niet worden gebruikt op plaatsen die niet overeenkomen met de IP-klasse. In geval van beschadiging van de lichtbron of scheuren in de behuizing is het product niet geschikt voor gebruik. Het niet naleven van de aanbevelingen van deze instructies tijdens de montage kan leiden tot beschadiging van de strip, materiële schade (kortsluiting, brand) en lichamelijk letsel (brandwonden, elektrische schok). Het aanbrengen van wijzigingen aan het product en het installeren ervan op plaatsen die niet voor dit doel zijn bestemd, kan gevaarlijk zijn voor de gebruiker en kan leiden tot verlies van de garantie. Het bedrijf Wojnarowscy is niet aansprakelijk voor gevolgen van het niet naleven van de instructies of voor schade die voortvloeit uit onjuiste installatie. Toepassing: voor binnenverlichting van ruimtes, voor decoratie van kamers, verlichting van randen van bureaus, planken, televisie enz. Veiligheidsinstructies: 1. Als er twijfels bestaan over de installatie van dit product, raadpleeg een gekwalificeerde elektricien 2. In geval van enige beschadiging van het product is het niet geschikt voor gebruik. 3. Gebruik de lichtstrip niet als deze is afgedekt of in een oppervlak is verzonken. 4. Stel het product niet bloot aan vuur of intense hitte. Dompel niet onder in water. 6. Vermijd installatie van het product in de buurt van airconditioning, warmtebronnen en hoogspanningssystemen. 7. Rechtstreeks kijken naar het ingeschakelde product is gevaarlijk voor de ogen. 8. De lichtstrip mag niet worden gebruikt wanneer deze zich in de verpakking bevindt. Onderhoud: Vuil dat tijdens normaal gebruik op het product ontstaat, kan worden verwijderd met een zachte vochtige doek (na het uitschakelen en afkoelen van het product). Gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen. Draai de behuizing van de controller niet open en open de lichtstrip niet. Verwijdering: Lever het gebruikte product in bij een inzamelpunt voor elektrisch afval, waar het zal worden gerecycled. Informatie over inzamelpunten is verkrijgbaar bij verkopers, distributeurs of de fabrikant. Installatieprocedure: Haal het product en alle accessoires uit de verpakking. Monteer de clips op het oppervlak, bevestig de strip op de clips, sluit de USB-controller aan op een USB-voeding 5V/2A (niet inbegrepen, apart verkrijgbaar). MILIEUBESCHERMING. Houd het schoon en bescherm het milieu. Wij raden aan om verpakkingsafval te scheiden. P1-Producten die op deze manier zijn gemarkeerd, mogen op straffe van een boete niet samen met gewoon huishoudelijk afval worden weggegooid. Dergelijke producten kunnen schadelijk zijn voor het milieu en de menselijke gezondheid. Producten die op deze manier zijn gemarkeerd, moeten worden ingeleverd bij een inzamelpunt voor elektrisch of elektronisch afval. Informatie over inzamel-/inleverpunten wordt verstrekt door lokale autoriteiten of verkopers van dit soort apparatuur. Gebruikte apparatuur kan ook worden teruggegeven aan de verkoper bij aankoop van een nieuw product in een hoeveelheid die niet groter is dan de nieuw gekochte apparatuur van hetzelfde type. De bovenstaande regels zijn van toepassing binnen de Europese Unie. In andere landen raden wij aan contact op te nemen met de distributeur van ons product in het betreffende gebied. P2-Het product voldoet aan de eisen van de richtlijnen van de Europese Unie (EU)

NO Wojnarowscy sp. z o.o. med hovedkontor i Katowice på ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polen), heretter kalt "Wojnarowscy", gir for dette produktet installert på territoriet til Den europeiske union en 2-års kvalitetsgaranti under forutsetning av at garantien registreres innen 90 dager fra kjøpsdatoen for produktet, dokumentert med en MVA-faktura eller kvittering som bekrefter kjøpet av produktet. Registreringen må utføres via Garantiregistreringsskjemaet som er tilgjengelig på nettsiden www.spectrumled.pl/warranty. De detaljerte garantivilkårene er fastsatt i de Generelle Garantivilkårene som er tilgjengelige på nettsiden www.spectrumled.pl/warranty , som sammen med bekreftelsen på garantiregistreringen også vil bli sendt til Kunden på e-postadressen som Garantiregistreringsskjemaet ble sendt fra. BRUKSANVISNING Merk: Før installasjonen påbegynnes, les følgende instruksjoner og utvis nødvendig forsiktighet. Produktet er CE-merket og oppfyller fullt ut alle gjeldende lovkrav som gjelder innenfor Den europeiske union. Produktet må ikke brukes på steder som ikke er i samsvar med dets IP-klasse. Ved skade på lyskilden eller sprekker i huset er produktet ikke egnet til bruk. Manglende overholdelse av anbefalingene i disse instruksjonene under montering kan føre til skade på stripen, materielle skader (kortslutning, brann) og personskader (forbrenninger, elektrisk støt). Enhver modifikasjon av produktet og installasjon på steder som ikke er beregnet for dette formålet kan være farlig for brukeren og kan føre til bortfall av garantien. Selskapet Wojnarowscy er ikke ansvarlig for konsekvenser av manglende overholdelse av instruksjonene eller for skader som oppstår som følge av feil installasjon. Bruksområde: for innendørs belysning av rom, for dekorasjon av rom, belysning av kanter på skrivebord, hyller, TV osv. Sikkerhetsinstruksjoner: 1. Hvis det er noen tvil om installasjonen av dette produktet, kontakt en kvalifisert elektriker 2. Ved enhver skade på produktet er det ikke egnet til bruk. 3. Ikke bruk lysstripen hvis den er dekket eller innfelt i en overflate. 4. Ikke utsett produktet for ild eller intens varme. Ikke senk det ned i vann. 6. Unngå installasjon av produktet i nærheten av klimaanlegg, varmekilder og høyspenningssystemer. 7. Direkte å se på det opplyste produktet er farlig for øynene. 8. Lysstripen må ikke brukes når den er i emballasjen. Vedlikehold: Smuss som oppstår på produktet under normal bruk kan fjernes med en myk, fuktig klut (etter at produktet er slått av og avkjølt). Ikke bruk aggressive rengjøringsmidler. Ikke åpne kontrollerens hus eller lysstripen. Avhending: Lever det brukte produktet til et innsamlingspunkt for elektrisk avfall, hvor det vil bli resirkulert. Informasjon om innsamlingspunkter fås fra selgere, distributører eller produsenten. Installasjonsprosess: Ta ut produktet og alt tilbehør. Monter klipsene på overflaten, fest stripen til klipsene, koble USB-kontrolleren til en USB-strømforsyning 5V/2A (ikke inkludert, selges separat). MILJØVERN. Hold det rent og beskytt miljøet. Vi anbefaler sortering av emballasjeavfall. P1-Produkter merket på denne måten må ikke, under trussel om bot, kastes sammen med vanlig husholdningsavfall. Slike produkter kan være skadelige for miljøet og menneskers helse. Produkter merket på denne måten skal leveres til et innsamlingspunkt for elektrisk eller elektronisk avfall. Informasjon om innsamlings-/mottakspunkter gis av lokale myndigheter eller selgere av denne typen utstyr. Brukt utstyr kan også returneres til selgeren ved kjøp av et nytt produkt i en mengde som ikke overstiger det nyinnkjøpte utstyret av samme type. Reglene ovenfor gjelder innenfor Den europeiske union. I andre land anbefaler vi å kontakte distributøren av vårt produkt i det aktuelle området. P2-Produktet oppfyller kravene i direktivene til Den europeiske union (EU)

PL Wojnarowscy sp. z o.o. z siedzibą w Katowicach przy ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polska), dalej zwana "Wojnarowscy", udzielają na niniejszy produkt zainstalowany na terenie Unii Europejskiej 2-letniej gwarancji jakości pod warunkiem zarejestrowania gwarancji w terminie 90 dni od daty zakupu produktu, wynikającej z faktury VAT albo paragonu fiskalnego, dokumentujących zakup produktu. Rejestracji należy dokonać za pośrednictwem Formularza Rejestracji Gwarancji dostępnego na stronie internetowej www.spectrumled.pl/warranty. Szczegółowe warunki gwarancji określone są w Ogólnych Warunkach Gwarancji znajdujących się na stronie internetowej www.spectrumled.pl/warranty, które wraz z potwierdzeniem rejestracji gwarancji Klient otrzyma także na adres e-mail, z którego został wysłany Formularz Rejestracji Gwarancji. INSTRUKCJA OBSŁUGI Uwaga: Przed rozpoczęciem instalacji należy przeczytać poniższą instrukcję oraz zachować należytą ostrożność. Produkt posiada oznaczenie CE i w pełni odpowiada wszystkim stosownym wymaganiom prawnym obowiązującym na terenie Unii Europejskiej. Produktu nie należy użytkować w miejscach niezgodnych z jego klasą IP. W przypadku uszkodzenia źródła światła lub pęknięcia obudowy produkt nie nadaje się do użycia. Niestosowanie się do zaleceń poniższej instrukcji w trakcie montażu może spowodować uszkodzenie paska, szkody materialne (zwarcie, pożar) oraz obrażenia ciała (oparzenia, porażenie prądem). Dokonywanie wszelkich modyfikacji produktu i jego montaż w miejscach do tego nieprzeznaczonych może być niebezpieczne dla użytkownika oraz może grozić utratą gwarancji. Firma Wojnarowscy nie ponosi odpowiedzialności za wszelkie następstwa nieprzestrzegania instrukcji oraz szkody powstałe w wyniku niewłaściwego montażu. Zastosowanie: do oświetlenia wewnętrznego pomieszczeń, do dekoracji pokoju, oświetlenia krawędzi biurka, półek, telewizora itp. Wskazówki bezpieczeństwa: 1. Jeśli istnieją jakiekolwiek wątpliwości dotyczące instalacji niniejszego produktu skonsultuj się z wykwalifikowanym elektrykiem 2. W przypadku jakichkolwiek uszkodzeń produktu, nie nadaje się on do użycia. 3. Nie korzystać z taśmy świetlnej, jeżeli jest przykryta lub wpuszczona w powierzchnię. 4. Nie wystawiać produktu na działanie ognia lub intensywnego ciepła. Nie zanurzać w wodzie. 6. Unikać instalacji produktu w pobliżu klimatyzacji, źródeł ciepła oraz systemów wysokiego napięcia. 7. Bezpośrednie patrzenie w zaświecony produkt jest niebezpieczne dla wzroku. 8. Paska świetlnego nie można używać, gdy jest w opakowaniu. Konserwacja: Zanieczyszczenia powstałe na produkcie w trakcie normalnej eksploatacji można usunąć za pomocą miękkiej wilgotnej szmatki (po uprzednim wyłączeniu i ostudzeniu produktu). Nie stosować agresywnych środków czyszczących. Nie rozkręcać obudowy kontrolera, nie otwierać paska świetlnego. Utylizacja: Zużyty produkt przekaż do punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego, gdzie zostanie ona poddana recyklingowi. Informacji o punktach zbiórki należy szukać u sprzedawców, dystrybutorów lub producenta. Przebieg montażu: Wyjmij produkt i wszystkie akcesoria. Zamontuj klipsy na powierzchni, zamontuj pasek na klipsach, podłącz kontroler USB do zasilacza USB 5V/2A (brak w zestawie do kupienia oddzielnie). OCHRONA ŚRODOWISKA. Dbaj o czystość i środowisko. Zalecamy segregację odpadów poopakowaniowych.
P1-Wyrobów tak oznakowanych, pod karą grzywny, nie można wyrzucać do zwykłych śmieci razem z innymi odpadami. Wyroby takie mogą być szkodliwe dla środowiska i zdrowia ludzkiego. Wyroby tak oznakowane powinny zostać oddane do punktu zbierania zużytego sprzętu elektrycznego lub elektronicznego. Informacje na temat punktów zbierania/odbioru udzielają władze lokalne lub sprzedawcy tego rodzaju sprzętu. Zużyty sprzęt może zostać również oddany do sprzedawcy, w przypadku zakupu nowego wyrobu w ilości nie większej niż nowy kupowany sprzęt tego samego rodzaju. Powyższe zasady dotyczą obszaru Unii Europejskiej. W przypadku innych państw, zalecamy kontakt z dystrybutorem naszego wyrobu na danym obszarze. P2-Wyrób spełnia wymagania Dyrektyw Unii Europejskiej (UE)

PT Wojnarowscy sp. z o.o. com sede em Katowice na ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polónia), doravante denominada "Wojnarowscy", concede para este produto instalado no território da União Europeia uma garantia de qualidade de 2 anos sob a condição de registo da garantia no prazo de 90 dias a partir da data de compra do produto, comprovada por fatura com IVA ou recibo fiscal que documentem a compra do produto. O registo deve ser efetuado através do Formulário de Registo de Garantia disponível no site www.spectrumled.pl/warranty. As condições detalhadas da garantia estão definidas nas Condições Gerais de Garantia disponíveis no site www.spectrumled.pl/warranty , que juntamente com a confirmação do registo da garantia também serão enviadas ao Cliente para o endereço de e-mail a partir do qual foi enviado o Formulário de Registo de Garantia. MANUAL DE UTILIZAÇÃO Atenção: Antes de iniciar a instalação, leia as seguintes instruções e tome as devidas precauções. O produto possui marcação CE e cumpre integralmente todos os requisitos legais aplicáveis em vigor no território da União Europeia. O produto não deve ser utilizado em locais que não sejam compatíveis com a sua classe IP. Em caso de dano da fonte de luz ou fissura da carcaça, o produto não é adequado para utilização. O não cumprimento das recomendações destas instruções durante a montagem pode causar danos na fita, danos materiais (curto-circuito, incêndio) e lesões corporais (queimaduras, choque elétrico). A realização de quaisquer modificações no produto e a sua instalação em locais não destinados para esse fim pode ser perigosa para o utilizador e pode resultar na perda da garantia. A empresa Wojnarowscy não se responsabiliza por quaisquer consequências do não cumprimento das instruções nem por danos resultantes de instalação incorreta. Aplicação: para iluminação interior de divisões, para decoração de quartos, iluminação de bordas de secretárias, prateleiras, televisão, etc. Instruções de segurança: 1. Se existirem quaisquer dúvidas relativamente à instalação deste produto, consulte um eletricista qualificado 2. Em caso de qualquer dano no produto, este não é adequado para utilização. 3. Não utilize a fita luminosa se estiver coberta ou embutida numa superfície. 4. Não exponha o produto ao fogo ou a calor intenso. Não mergulhe em água. 6. Evite instalar o produto perto de ar condicionado, fontes de calor e sistemas de alta tensão. 7. Olhar diretamente para o produto aceso é perigoso para a visão. 8. A fita luminosa não deve ser utilizada quando se encontra na embalagem. Manutenção: A sujidade acumulada no produto durante a utilização normal pode ser removida com um pano macio e húmido (após desligar e deixar arrefecer o produto). Não utilize agentes de limpeza agressivos. Não desmonte a carcaça do controlador nem abra a fita luminosa. Eliminação: Entregue o produto usado num ponto de recolha de resíduos de equipamentos elétricos, onde será reciclado. Informações sobre pontos de recolha devem ser obtidas junto de vendedores, distribuidores ou do fabricante. Processo de instalação: Retire o produto e todos os acessórios. Instale os clipes na superfície, fixe a fita nos clipes, ligue o controlador USB a uma fonte de alimentação USB 5V/2A (não incluída, vendida separadamente). PROTEÇÃO AMBIENTAL. Mantenha a limpeza e proteja o ambiente. Recomendamos a separação dos resíduos de embalagem. P1-Os produtos marcados desta forma não devem, sob pena de multa, ser eliminados com o lixo doméstico comum juntamente com outros resíduos. Tais produtos podem ser prejudiciais para o ambiente e a saúde humana. Os produtos marcados desta forma devem ser entregues num ponto de recolha de resíduos de equipamentos elétricos ou eletrónicos. Informações sobre pontos de recolha/entrega são fornecidas pelas autoridades locais ou pelos vendedores deste tipo de equipamento. O equipamento usado também pode ser devolvido ao vendedor aquando da compra de um novo produto em quantidade não superior ao equipamento novo adquirido do mesmo tipo. As regras acima aplicam-se no território da União Europeia. Em outros países, recomendamos contactar o distribuidor do nosso produto na respetiva área. P2-O produto cumpre os requisitos das diretivas da União Europeia (UE)

RO Wojnarowscy sp. z o.o. cu sediul în Katowice la ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polonia), denumită în continuare „Wojnarowscy", acordă pentru acest produs instalat pe teritoriul Uniunii Europene o garanție de calitate de 2 ani cu condiția înregistrării garanției în termen de 90 de zile de la data achiziției produsului, dovedită prin factură cu TVA sau bon fiscal care documentează achiziția produsului. Înregistrarea trebuie efectuată prin Formularul de Înregistrare a Garanției disponibil pe site-ul www.spectrumled.pl/warranty . Condițiile detaliate ale garanției sunt stabilite în Condițiile Generale de Garanție disponibile pe site-ul www.spectrumled.pl/warranty , care împreună cu confirmarea înregistrării garanției vor fi trimise Clientului și la adresa de e-mail de la care a fost trimis Formularul de Înregistrare a Garanției. INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE Atenție: Înainte de a începe instalarea, citiți următoarele instrucțiuni și respectați precauțiile necesare. Produsul are marcaj CE și respectă pe deplin toate cerințele legale aplicabile în vigoare pe teritoriul Uniunii Europene. Produsul nu trebuie utilizat în locuri care nu corespund clasei sale IP. În cazul deteriorării sursei de lumină sau fisurării carcasei, produsul nu este potrivit pentru utilizare. Nerespectarea recomandărilor acestor instrucțiuni în timpul montajului poate provoca deteriorarea benzii, daune materiale (scurtcircuit, incendiu) și vătămări corporale (arsuri, electrocutare). Efectuarea oricăror modificări ale produsului și instalarea acestuia în locuri necorespunzătoare pot fi periculoase pentru utilizator și pot duce la pierderea garanției. Compania Wojnarowscy nu își asumă responsabilitatea pentru consecințele nerespectării instrucțiunilor și nici pentru daunele rezultate din instalarea necorespunzătoare. Aplicație: pentru iluminatul interior al încăperilor, pentru decorarea camerei, iluminarea marginilor biroului, rafturilor, televizorului etc. Instrucțiuni de siguranță: 1. Dacă există orice îndoieli privind instalarea acestui produs, consultați un electrician calificat 2. În cazul oricărei deteriorări a produsului, acesta nu este potrivit pentru utilizare. 3. Nu utilizați banda luminoasă dacă este acoperită sau încastrată într-o suprafață. 4. Nu expuneți produsul la foc sau căldură intensă. Nu scufundați în apă. 6. Evitați instalarea produsului în apropierea aerului condiționat, a surselor de căldură și a sistemelor de înaltă tensiune. 7. Privirea directă în produsul aprins este periculoasă pentru ochi. 8. Banda luminoasă nu trebuie utilizată atunci când se află în ambalaj. Întreținere: Murdăria acumulată pe produs în timpul utilizării normale poate fi îndepărtată cu o cârpă moale umedă (după oprirea și răcirea produsului). Nu utilizați agenți de curățare agresivi. Nu demontați carcasa controlerului și nu deschideți banda luminoasă. Eliminare: Predați produsul uzat la un punct de colectare a deșeurilor de echipamente electrice, unde va fi reciclat. Informații despre punctele de colectare pot fi obținute de la vânzători, distribuitori sau producător. Procedura de instalare: Scoateți produsul și toate accesoriile. Montați clemele pe suprafață, fixați banda pe cleme, conectați controlerul USB la o sursă de alimentare USB 5V/2A (nu este inclusă, se achiziționează separat). PROTECȚIA MEDIULUI. Mențineți curățenia și protejați mediul. Recomandăm sortarea deșeurilor de ambalaje. P1-Produsele marcate în acest mod nu trebuie, sub sancțiunea unei amenzi, aruncate împreună cu deșeurile menajere obișnuite. Astfel de produse pot fi dăunătoare mediului și sănătății umane. Produsele marcate în acest mod trebuie predate la un punct de colectare a deșeurilor de echipamente electrice sau electronice. Informații despre punctele de colectare/predare sunt furnizate de autoritățile locale sau de vânzătorii acestui tip de echipamente. Echipamentele uzate pot fi de asemenea returnate vânzătorului la achiziționarea unui produs nou, în cantitate care nu depășește echipamentul nou achiziționat de același tip. Regulile de mai sus se aplică pe teritoriul Uniunii Europene. În alte țări, recomandăm contactarea distribuitorului produsului nostru din zona respectivă. P2-Produsul îndeplinește cerințele directivelor Uniunii Europene (UE)

RU Wojnarowscy sp. z o.o. с местонахождением в Katowice по адресу ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Польша), далее именуемая «Wojnarowscy», предоставляет на данный продукт, установленный на территории Европейского союза, 2-летнюю гарантию качества при условии регистрации гарантии в течение 90 дней с даты покупки продукта, подтверждённой счётом-фактурой с НДС или фискальным чеком, документирующими покупку продукта. Регистрация должна быть выполнена через Форму регистрации гарантии, доступную на сайте www.spectrumled.pl/warranty. Подробные условия гарантии определены в Общих условиях гарантии, доступных на сайте www.spectrumled.pl/warranty, которые вместе с подтверждением регистрации гарантии также будут отправлены Клиенту на адрес электронной почты, с которого была отправлена Форма регистрации гарантии. ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ Внимание: Перед началом установки необходимо ознакомиться со следующей инструкцией и соблюдать надлежащую осторожность. Продукт имеет маркировку CE и полностью соответствует всем применимым правовым требованиям, действующим на территории Европейского союза. Продукт не должен использоваться в местах, не соответствующих его классу IP. В случае повреждения источника света или растрескивания корпуса продукт не пригоден для использования. Несоблюдение рекомендаций данной инструкции во время монтажа может привести к повреждению ленты, материальному ущербу (короткое замыкание, пожар) и травмам (ожоги, поражение электрическим током). Выполнение любых модификаций продукта и его установка в местах, не предназначенных для этого, может быть опасным для пользователя и привести к потере гарантии. Компания Wojnarowscy не несёт ответственности за любые последствия несоблюдения инструкции, а также за ущерб, возникший в результате неправильной установки. Применение: для внутреннего освещения помещений, для декорации комнаты, освещения краёв стола, полок, телевизора и т.п. Меры безопасности: 1. Если у вас есть какие-либо сомнения относительно установки данного продукта, обратитесь к квалифицированному электрику 2. В случае любых повреждений продукта он не пригоден для использования. 3. Не используйте световую ленту, если она покрыта или встроена в поверхность. 4. Не подвергайте продукт воздействию огня или интенсивного тепла. Не погружайте в воду. 6. Избегайте установки продукта рядом с кондиционерами, источниками тепла и системами высокого напряжения. 7. Прямой взгляд на включённый продукт опасен для зрения. 8. Световую ленту нельзя использовать, когда она находится в упаковке. Обслуживание: Загрязнения, возникающие на продукте в процессе нормальной эксплуатации, можно удалить с помощью мягкой влажной ткани (после предварительного выключения и охлаждения продукта). Не используйте агрессивные чистящие средства. Не разбирайте корпус контроллера и не открывайте световую ленту. Утилизация: Использованный продукт следует передать в пункт сбора отходов электрического оборудования, где он будет переработан. Информацию о пунктах сбора следует получать у продавцов, дистрибьюторов или производителя. Процесс установки: Извлеките продукт и все аксессуары. Установите клипсы на поверхность, закрепите ленту на клипсах, подключите USB-контроллер к источнику питания USB 5V/2A (не входит в комплект, приобретается отдельно). ОХРАНА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ. Соблюдайте чистоту и защищайте окружающую среду. Рекомендуется сортировка упаковочных отходов. P1-Изделия, обозначенные таким образом, под угрозой штрафа нельзя выбрасывать вместе с обычными бытовыми отходами. Такие изделия могут быть вредны для окружающей среды и здоровья человека. Изделия, обозначенные таким образом, должны быть переданы в пункт сбора отходов электрического или электронного оборудования. Информацию о пунктах сбора/приёма предоставляют местные органы власти или продавцы данного вида оборудования. Использованное оборудование также может быть возвращено продавцу при покупке нового изделия в количестве, не превышающем количество вновь приобретённого оборудования того же типа. Вышеуказанные правила действуют на территории Европейского союза. В других странах рекомендуется связаться с дистрибьютором нашего продукта в соответствующем регионе. P2-Продукт соответствует требованиям директив Европейского союза (ЕС)

SK Wojnarowscy sp. z o.o. so sídlom v Katoviciach na ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Poľsko), ďalej len „Wojnarowscy", poskytuje na tento výrobok nainštalovaný na území Európskej únie 2-ročnú záruku kvality pod podmienkou registrácie záruky do 90 dní od dátumu kúpy výrobku, vyplývajúceho z faktúry s DPH alebo pokladničného dokladu, ktoré potvrdzujú nákup výrobku. Registráciu je potrebné vykonať prostredníctvom Formulára registrácie záruky dostupného na webovej stránke www.spectrumled.pl/warranty. Podrobné podmienky záruky sú uvedené vo Všeobecných záručných podmienkach dostupných na webovej stránke www.spectrumled.pl/warranty, ktoré spolu s potvrdením registrácie záruky budú zaslané zákazníkovi aj na e-mailovú adresu, z ktorej bol odoslaný Formulár registrácie záruky. NÁVOD NA POUŽITIE Pozor: Pred začatím inštalácie si prečítajte nasledujúce pokyny a dodržujte náležitú opatrnosť. Výrobok má označenie CE a plne spĺňa všetky príslušné právne požiadavky platné na území Európskej únie. Výrobok sa nesmie používať na miestach, ktoré nezodpovedajú jeho IP triede. V prípade poškodenia svetelného zdroja alebo prasknutia krytu nie je výrobok vhodný na použitie. Nedodržanie odporúčaní uvedených v tomto návode počas montáže môže spôsobiť poškodenie pásu, materiálne škody (skrat, požiar) a zranenia (popáleniny, zásah elektrickým prúdom). Vykonávanie akýchkoľvek úprav výrobku a jeho montáž na miestach, ktoré na to nie sú určené, môže byť nebezpečné pre používateľa a môže viesť k strate záruky. Spoločnosť Wojnarowscy nenesie zodpovednosť za akékoľvek následky nedodržania pokynov ani za škody vzniknuté v dôsledku nesprávnej montáže. Použitie: na vnútorné osvetlenie priestorov, na dekoráciu miestnosti, osvetlenie okrajov stola, políc, televízora a pod. Bezpečnostné pokyny: 1. Ak máte akékoľvek pochybnosti týkajúce sa inštalácie tohto výrobku, obráťte sa na kvalifikovaného elektrikára 2. V prípade akéhokoľvek poškodenia výrobku nie je vhodný na použitie. 3. Nepoužívajte svetelný pás, ak je zakrytý alebo zapustený do povrchu. 4. Nevystavujte výrobok pôsobeniu ohňa alebo intenzívneho tepla. Neponárajte do vody. 6. Vyhnite sa inštalácii výrobku v blízkosti klimatizácie, zdrojov tepla a vysokonapäťových systémov. 7. Priame pozeranie sa na zapnutý výrobok je nebezpečné pre zrak. 8. Svetelný pás sa nesmie používať, keď je v obale. Údržba: Nečistoty vzniknuté na výrobku počas bežného používania možno odstrániť pomocou mäkkej vlhkej handričky (po predchádzajúcom vypnutí a ochladení výrobku). Nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky. Nerozoberajte kryt ovládača ani neotvárajte svetelný pás. Likvidácia: Použitý výrobok odovzdajte do zberného miesta elektroodpadu, kde bude recyklovaný. Informácie o zberných miestach získate u predajcov, distribútorov alebo výrobcu. Postup montáže: Vyberte výrobok a všetko príslušenstvo. Namontujte klipy na povrch, upevnite pás na klipy, pripojte USB ovládač k USB napájaniu 5V/2A (nie je súčasťou balenia, kupuje sa samostatne). OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA. Dbajte na čistotu a chráňte životné prostredie. Odporúčame triedenie obalového odpadu. P1-Výrobky označené týmto spôsobom sa pod hrozbou pokuty nesmú vyhadzovať do bežného komunálneho odpadu spolu s iným odpadom. Takéto výrobky môžu byť škodlivé pre životné prostredie a zdravie ľudí. Výrobky označené týmto spôsobom by mali byť odovzdané do zberného miesta elektroodpadu alebo elektronického odpadu. Informácie o zberných/prijímacích miestach poskytujú miestne orgány alebo predajcovia tohto typu zariadení. Použité zariadenie je možné tiež odovzdať predajcovi pri kúpe nového výrobku v množstve, ktoré nepresahuje množstvo nového zakúpeného zariadenia rovnakého typu. Uvedené pravidlá platia na území Európskej únie. V prípade iných krajín odporúčame kontaktovať distribútora nášho výrobku v danej oblasti. P2-Výrobok spĺňa požiadavky smerníc Európskej únie (EÚ)

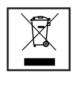
SL Wojnarowscy sp. z o.o. s sedežem v Katowicah na ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Poljska), v nadaljevanju »Wojnarowscy«, za ta izdelek, nameščen na ozemlju Evropske unije, zagotavlja 2-letno garancijo kakovosti pod pogojem, da je garancija registrirana v roku 90 dni od datuma nakupa izdelka, ki izhaja iz računa z DDV ali fiskalnega računa, ki potrjujeta nakup izdelka. Registracijo je treba opraviti preko Obrazca za registracijo garancije, ki je na voljo na spletni strani www.spectrumled.pl/warranty. Podrobni pogoji garancije so določeni v Splošnih garancijskih pogojih, ki so na voljo na spletni strani www.spectrumled.pl/warranty, ki bodo skupaj s potrditvijo registracije garancije poslani tudi kupcu na e-poštni naslov, s katerega je bil poslan Obrazec za registracijo garancije. NAVODILA ZA UPORABO Pozor: Pred začetkom namestitve preberite naslednja navodila in upoštevajte ustrezno previdnost. Izdelek ima oznako CE in v celoti ustreza vsem veljavnim pravnim zahtevam na ozemlju Evropske unije. Izdelek se ne sme uporabljati na mestih, ki niso v skladu z njegovim IP razredom. V primeru poškodbe svetlobnega vira ali razpoke ohišja izdelek ni primeren za uporabo. Neupoštevanje priporočil iz teh navodil med montažo lahko povzroči poškodbe traku, materialno škodo (kratek stik, požar) ter telesne poškodbe (opekline, električni udar). Izvajanje kakršnih koli sprememb izdelka in njegova namestitev na mestih, ki niso predvidena za ta namen, je lahko nevarna za uporabnika in lahko povzroči izgubo garancije. Podjetje Wojnarowscy ne prevzema odgovornosti za kakršne koli posledice neupoštevanja navodil ter za škodo, nastalo zaradi nepravilne namestitve. Uporaba: za notranjo osvetlitev prostorov, za dekoracijo prostora, osvetlitev robov mize, polic, televizorja itd. Varnostna navodila: 1. Če imate kakršne koli dvome glede namestitve tega izdelka, se posvetujte z usposobljenim električarjem 2. V primeru kakršnih koli poškodb izdelka ni primeren za uporabo. 3. Ne uporabljajte svetlobnega traku, če je prekrit ali vgrajen v površino. 4. Izdelka ne izpostavljajte ognju ali intenzivni vročini. Ne potapljajte v vodo. 6. Izogibajte se namestitvi izdelka v bližini klimatskih naprav, virov toplote in visokonapetostnih sistemov. 7. Neposredno gledanje v vklopljen izdelek je nevarno za vid. 8. Svetlobnega traku ni dovoljeno uporabljati, ko je v embalaži. Vzdrževanje: Umazanijo, ki nastane na izdelku med normalno uporabo, lahko odstranite z mehko vlažno krpo (po predhodnem izklopu in ohladitvi izdelka). Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev. Ne razstavljajte ohišja krmilnika in ne odpirajte svetlobnega traku. Odstranjevanje: Rabljeni izdelek oddajte na zbirno mesto za odpadno električno opremo, kjer bo recikliran. Informacije o zbirnih mestih poiščite pri prodajalcih, distributerjih ali proizvajalcu. Postopek namestitve: Izdelek in vse dodatke vzemite iz embalaže. Namestite sponke na površino, pritrdite trak na sponke, priključite USB krmilnik na USB napajalnik 5V/2A (ni priložen, kupi se ločeno). VARSTVO OKOLJA. Skrbite za čistočo in varujte okolje. Priporočamo ločevanje embalažnih odpadkov. P1-Izdelkov, označenih na ta način, pod grožnjo globe ni dovoljeno odlagati skupaj z običajnimi gospodinjskimi odpadki. Takšni izdelki so lahko škodljivi za okolje in zdravje ljudi. Izdelke, označene na ta način, je treba oddati na zbirno mesto za odpadno električno ali elektronsko opremo. Informacije o zbirnih/prevzemnih mestih zagotavljajo lokalni organi ali prodajalci te vrste opreme. Rabljeno opremo je mogoče vrniti tudi prodajalcu ob nakupu novega izdelka v količini, ki ne presega količine na novo kupljene opreme iste vrste. Zgornja pravila veljajo na ozemlju Evropske unije. V drugih državah priporočamo, da se obrnete na distributerja našega izdelka na določenem območju. P2-Izdelek izpolnjuje zahteve direktiv Evropske unije (EU)

SR Wojnarowscy sp. z o.o. sa sedištem u Katowice na ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Poljska), u daljem tekstu „Wojnarowscy", daje za ovaj proizvod instaliran na teritoriji Evropske unije 2-godišnju garanciju kvaliteta pod uslovom registracije garancije u roku od 90 dana od datuma kupovine proizvoda, što proizlazi iz PDV fakture ili fiskalnog računa koji potvrđuju kupovinu proizvoda. Registracija se mora izvršiti putem Obrasca za registraciju garancije dostupnog na internet stranici www.spectrumled.pl/warranty. Detaljni uslovi garancije definisani su u Opštim uslovima garancije dostupnim na internet stranici www.spectrumled.pl/warranty, koji će zajedno sa potvrdom registracije garancije takođe biti poslati Kupcu na e-mail adresu sa koje je poslat Obrazac za registraciju garancije. UPUTSTVO ZA UPOTREBU Pažnja: Pre početka instalacije potrebno je pročitati sledeće uputstvo i pridržavati se odgovarajuće opreznosti. Proizvod ima CE oznaku i u potpunosti ispunjava sve važeće zakonske zahteve na teritoriji Evropske unije. Proizvod se ne sme koristiti na mestima koja nisu u skladu sa njegovom IP klasom. U slučaju oštećenja izvora svetlosti ili pucanja kućišta, proizvod nije pogodan za upotrebu. Nepridržavanje preporuka iz ovog uputstva tokom montaže može izazvati oštećenje trake, materijalnu štetu (kratak spoj, požar) i telesne povrede (opekotine, strujni udar). Izvođenje bilo kakvih modifikacija proizvoda i njegova montaža na mestima koja nisu predviđena za to može biti opasno za korisnika i može dovesti do gubitka garancije. Kompanija Wojnarowscy ne snosi odgovornost za bilo kakve posledice nepridržavanja uputstva niti za štete nastale usled nepravilne montaže. Primena: za unutrašnje osvetljenje prostorija, za dekoraciju sobe, osvetljenje ivica stola, polica, televizora itd. Bezbednosna uputstva: 1. Ako postoje bilo kakve sumnje u vezi sa instalacijom ovog proizvoda, obratite se kvalifikovanom električaru 2. U slučaju bilo kakvog oštećenja proizvoda, nije pogodan za upotrebu. 3. Ne koristite svetlosnu traku ako je prekrivena ili ugrađena u površinu. 4. Ne izlažite proizvod vatri ili intenzivnoj toploti. Ne uranjajte u vodu. 6. Izbegavajte instalaciju proizvoda u blizini klimatizacije, izvora toplote i sistema visokog napona. 7. Direktno gledanje u uključen proizvod je opasno za vid. 8. Svetlosna traka se ne sme koristiti dok je u pakovanju. Održavanje: Nečistoće nastale na proizvodu tokom normalne upotrebe mogu se ukloniti mekom vlažnom krpom (nakon prethodnog isključivanja i hlađenja proizvoda). Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje. Ne rastavljajte kućište kontrolera niti otvarajte svetlosnu traku. Odlaganje: Korišćeni proizvod predajte u sabirni centar za električni otpad gde će biti recikliran. Informacije o sabirnim mestima potražite kod prodavaca, distributera ili proizvođača. Postupak instalacije: Izvadite proizvod i svu dodatnu opremu. Postavite kopče na površinu, pričvrstite traku na kopče, povežite USB kontroler sa USB napajanjem 5V/2A (nije uključeno, kupuje se posebno). ZAŠTITA ŽIVOTNE SREDINE. Održavajte čistoću i štitite životnu sredinu. Preporučujemo razvrstavanje ambalažnog otpada. P1-Proizvodi označeni na ovaj način ne smeju se, pod pretnjom novčane kazne, odlagati zajedno sa običnim komunalnim otpadom. Takvi proizvodi mogu biti štetni za životnu sredinu i zdravlje ljudi. Proizvodi označeni na ovaj način treba da se predaju u sabirni centar za električni ili elektronski otpad. Informacije o sabirnim/prijemnim mestima daju lokalne vlasti ili prodavci ove vrste opreme. Korišćena oprema se takođe može vratiti prodavcu prilikom kupovine novog proizvoda u količini koja ne prelazi količinu novo kupljene opreme iste vrste. Navedena pravila važe na teritoriji Evropske unije. U drugim državama preporučujemo kontaktiranje distributera našeg proizvoda u datoj oblasti. P2-Proizvod ispunjava zahteve direktiva Evropske unije (EU)

SV Wojnarowscy sp. z o.o. med säte i Katowice på ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polen), nedan kallad "Wojnarowscy", lämnar för denna produkt installerad inom Europeiska unionens territorium en 2-årig kvalitetsgaranti under förutsättning att garantin registreras inom 90 dagar från inköpsdatumet för produkten, vilket framgår av en moms-faktura eller ett kvitto som dokumenterar köpet av produkten. Registreringen ska göras via Garantiregistreringsformuläret som finns tillgängligt på webbplatsen www.spectrumled.pl/warranty. De detaljerade garantivillkoren anges i de Allmänna Garantivillkoren som finns tillgängliga på webbplatsen www.spectrumled.pl/warranty, vilka tillsammans med bekräftelsen på garantiregistreringen också kommer att skickas till Kunden till den e-postadress från vilken Garantiregistreringsformuläret skickades. BRUKSANVISNING Observera: Innan installationen påbörjas ska följande instruktioner läsas och nödvändig försiktighet iakttas. Produkten är CE-märkt och uppfyller fullt ut alla tillämpliga lagkrav som gäller inom Europeiska unionen. Produkten får inte användas på platser som inte överensstämmer med dess IP-klass. Vid skada på ljuskällan eller sprickor i höljet är produkten inte lämplig för användning. Underlåtenhet att följa rekommendationerna i dessa instruktioner under montering kan orsaka skador på remsan, materiella skador (kortslutning, brand) samt personskador (brännskador, elektrisk stöt). Att utföra några ändringar av produkten och installera den på platser som inte är avsedda för detta ändamål kan vara farligt för användaren och kan leda till att garantin upphör att gälla. Företaget Wojnarowscy ansvarar inte för några konsekvenser av att instruktionerna inte följs eller för skador som uppstår till följd av felaktig installation. Användning: för inomhusbelysning av rum, för dekoration av rum, belysning av kanter på skrivbord, hyllor, TV osv. Säkerhetsinstruktioner: 1. Om det finns några tvivel om installationen av denna produkt, kontakta en kvalificerad elektriker 2. Vid någon skada på produkten är den inte lämplig för användning. 3. Använd inte ljusremsan om den är täckt eller infälld i en yta. 4. Utsätt inte produkten för eld eller intensiv värme. Sänk inte ner i vatten. 6. Undvik installation av produkten nära luftkonditionering, värmekällor och högspänningssystem. 7. Att titta direkt på den tända produkten är farligt för ögonen. 8. Ljusremsan får inte användas när den är i förpackningen. Underhåll: Smuts som uppstår på produkten vid normal användning kan tas bort med en mjuk, fuktig trasa (efter att produkten har stängts av och svalnat). Använd inte aggressiva rengöringsmedel. Skruva inte upp kontrollenhetens hölje och öppna inte ljusremsan. Avfallshantering: Lämna den använda produkten till en insamlingsplats för elektriskt avfall där den kommer att återvinnas. Information om insamlingsplatser kan fås från säljare, distributörer eller tillverkaren. Installationsförfarande: Ta ut produkten och alla tillbehör. Montera klämmorna på ytan, fäst remsan på klämmorna, anslut USB-kontrollern till en USB-strömförsörjning 5V/2A (ingår inte, säljs separat). MILJÖSKYDD. Håll rent och skydda miljön. Vi rekommenderar sortering av förpackningsavfall. P1-Produkter märkta på detta sätt får inte, under hot om böter, kastas tillsammans med vanligt hushållsavfall. Sådana produkter kan vara skadliga för miljön och människors hälsa. Produkter märkta på detta sätt ska lämnas till en insamlingsplats för elektriskt eller elektroniskt avfall. Information om insamlings-/mottagningsplatser tillhandahålls av lokala myndigheter eller säljare av denna typ av utrustning. Använd utrustning kan också lämnas tillbaka till säljaren vid köp av en ny produkt i en mängd som inte överstiger den nyinköpta utrustningen av samma typ. Ovanstående regler gäller inom Europeiska unionen. I andra länder rekommenderar vi att kontakta distributören av vår produkt i det aktuella området. P2-Produkten uppfyller kraven i Europeiska unionens direktiv (EU)

TR Wojnarowscy sp. z o.o. Katowice'de ul. Gospodarczej 16, 40-432 Katowice (Polonya) adresinde yerleşik olup, bundan sonra "Wojnarowscy" olarak anılacaktır, Avrupa Birliği topraklarında kurulmuş bu ürün için, ürünün satın alma tarihinden itibaren 90 gün içinde garanti kaydının yapılması şartıyla, KDV faturası veya ürün satın alımını belgeleyen mali fiş temelinde 2 yıllık kalite garantisi vermektedir. Kayıt, www.spectrumled.pl/warranty internet sitesinde bulunan Garanti Kayıt Formu aracılığıyla yapılmalıdır. Garantiye ilişkin ayrıntılı koşullar www.spectrumled.pl/warranty internet sitesinde bulunan Genel Garanti Koşullarında belirtilmiştir ve garanti kaydı onayı ile birlikte Müşteriye, Garanti Kayıt Formunun gönderildiği e-posta adresine de gönderilecektir. KULLANIM TALİMATI Dikkat: Kuruluma başlamadan önce aşağıdaki talimatları okuyun ve gerekli dikkat ve özeni gösterin. Ürün CE işaretine sahiptir ve Avrupa Birliği'nde yürürlükte olan tüm ilgili yasal gereklilikleri tam olarak karşılamaktadır. Ürün, IP sınıfına uygun olmayan yerlerde kullanılmamalıdır. Işık kaynağının hasar görmesi veya gövdenin çatlaması durumunda ürün kullanıma uygun değildir. Bu talimatlardaki önerilere montaj sırasında uyulmaması, şeridin zarar görmesine, maddi hasarlara (kısa devre, yangın) ve bedensel yaralanmalara (yanıklar, elektrik çarpması) neden olabilir. Ürün üzerinde herhangi bir değişiklik yapılması ve amacına uygun olmayan yerlerde kurulması kullanıcı için tehlikeli olabilir ve garantinin kaybına yol açabilir. Wojnarowscy şirketi, talimatlara uyulmamasından kaynaklanan sonuçlardan ve hatalı kurulumdan doğan zararlardan sorumlu değildir. Kullanım: iç mekân aydınlatması için, oda dekorasyonu için, masa kenarları, raflar, televizyon vb. aydınlatması için. Güvenlik talimatları: 1. Bu ürünün kurulumu ile ilgili herhangi bir şüphe varsa, nitelikli bir elektrikçiye danışın 2. Üründe herhangi bir hasar olması durumunda kullanıma uygun değildir. 3. Işık şeridini örtülü veya yüzeye gömülü ise kullanmayın. 4. Ürünü ateşe veya yoğun ısıya maruz bırakmayın. Suya daldırmayın. 6. Ürünün klima, ısı kaynakları ve yüksek gerilim sistemlerinin yakınında kurulmasından kaçının. 7. Açık durumdaki ürüne doğrudan bakmak gözler için tehlikelidir. 8. Işık şeridi ambalaj içindeyken kullanılmamalıdır. Bakım: Normal kullanım sırasında ürün üzerinde oluşan kirler yumuşak nemli bir bezle temizlenebilir (ürün kapatıldıktan ve soğuduktan sonra). Aşındırıcı temizlik maddeleri kullanmayın. Kontrol cihazının muhafazasını sökmeyin ve ışık şeridini açmayın. Bertaraf: Kullanılmış ürünü geri dönüşüm için elektrikli ekipman atık toplama noktasına teslim edin. Toplama noktaları hakkında bilgi satıcılardan, distribütörlerden veya üreticiden alınmalıdır. Kurulum süreci: Ürünü ve tüm aksesuarları çıkarın. Klipsleri yüzeye monte edin, şeridi klipslere yerleştirin, USB kontrol cihazını bir USB güç kaynağına 5V/2A bağlayın (dahil değildir, ayrı satılır). ÇEVRE KORUMA. Temizliği koruyun ve çevreyi koruyun. Ambalaj atıklarının ayrıştırılmasını öneririz. P1-Bu şekilde işaretlenmiş ürünler para cezası tehdidi altında diğer evsel atıklarla birlikte atılamaz. Bu tür ürünler çevreye ve insan sağlığına zararlı olabilir. Bu şekilde işaretlenmiş ürünler elektrikli veya elektronik ekipman atık toplama noktasına teslim edilmelidir. Toplama/kabul noktaları hakkında bilgi yerel yetkililer veya bu tür ekipman satıcıları tarafından sağlanır. Kullanılmış ekipman, aynı türden yeni bir ürün satın alındığında, satın alınan yeni ekipman miktarını aşmayan miktarda satıcıya da iade edilebilir. Yukarıdaki kurallar Avrupa Birliği topraklarında geçerlidir. Diğer ülkelerde, ürünümüzün ilgili bölgedeki distribütörü ile iletişime geçilmesi önerilir. P2-Ürün Avrupa Birliği direktiflerinin (AB) gerekliliklerini karşılamaktadır

P1



P2

DANE PODSTAWOWE:

Zasilanie wejściowe : 4,0–6,0 V DC
Sterowanie: Pilot IR oraz aplikacja mobilna
Interfejs bezprzewodowy : 2,4 GHz; Pasmo pracy 2402–2480 MHz
Maks. moc na kanał: 1W/m
Maks. moc radiowa (Tx power): 4 mW
Temperatura pracy: -20 °C do +40 °C
Zasięg wewnątrz pomieszczeń do ok. 8–15 m, zależnie od warunków

STEROWANIE Z URZĄDZENIA MOBILNEGO:

Do sterowania produktem z poziomu telefonu lub tabletu wymagana jest kompatybilna aplikacja mobilna. Aktualna informacja o aplikacji, sposobie jej pobrania, kompatybilności oraz ewentualnych zmianach dostępna jest na stronie www.spectrumled.pl

Pilot zawiera baterię litową 3 V typu CR2025 lub CR1220. Bateria pastylkową - trzymać poza zasięgiem dzieci!

- Zaprzestań używania, jeśli bateria spuchnie (pęcznieje), wydziela nietypowy zapach, trzeszczy lub zmienia kolor,
- Nie wystawiaj baterii na bezpośrednie działanie ognia ani wysokiej temperatury,
- Nie ładuj baterii, które nie są oznaczone jako akumulatory wielokrotnego ładowania,
- Użycie niewłaściwej baterii może spowodować pożar lub wybuch,
- Zacisków zasilających nie wolno zwierać,
- Nie należy mieszać różnych typów baterii,
- Nowych i używanych baterii nie należy mieszać,
- Baterie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci,
- Baterię można wymienić wyłącznie na baterię wskazaną przez producenta
- Nie wyrzucaj baterii do ogólnych odpadów domowych – zużyte baterie należy oddać do specjalnych punktów zbiórki odpadów.
- Postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji baterii, aby chronić środowisko.

BASIC DATA:

Input power supply: 4.0–6.0 V DC
Control: IR remote control and mobile application
Wireless interface: 2.4 GHz; Operating band: 2402–2480 MHz
Max. power per channel: 1 W/m
Max. radio power (Tx power): 4 mW
Operating temperature: -20°C to +40°C
Indoor range: approx. 8–15 m, depending on conditions

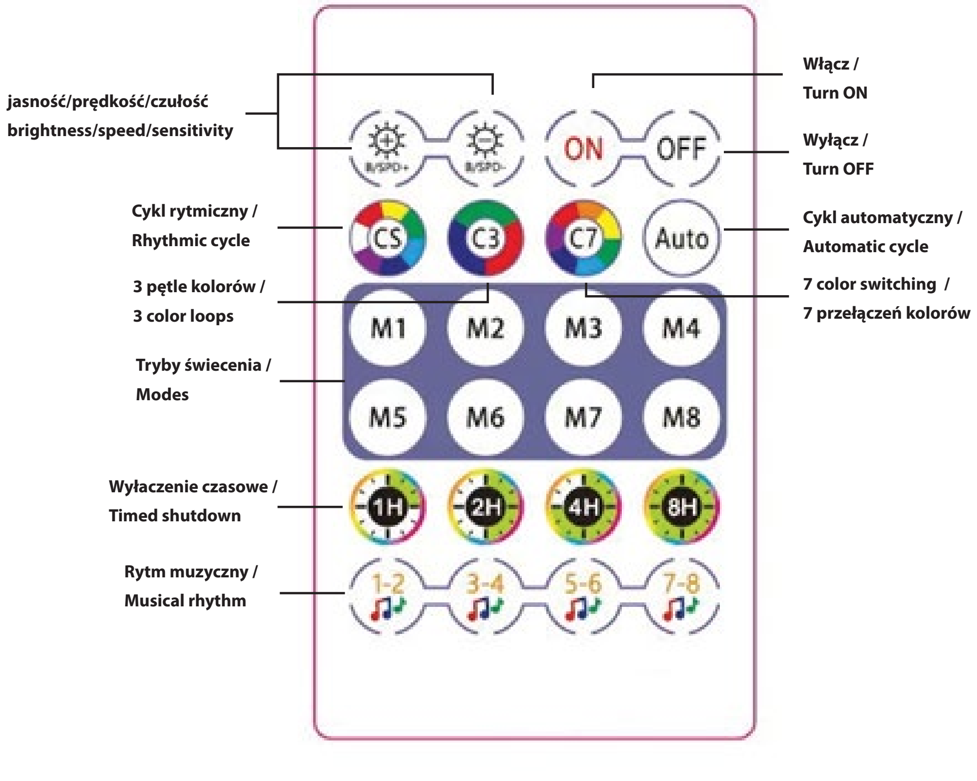
CONTROL FROM A MOBILE DEVICE:

To control the product using a phone or tablet, a compatible mobile application is required. Up-to-date information about the application, how to download it, compatibility, and any changes is available at: www.spectrumled.pl

The remote control contains a 3 V lithium battery of type CR2025 or CR1220.
Button cell battery – keep out of reach of children!

- Stop using the battery if it becomes swollen (bloated), emits an unusual odor, crackles, or changes color,
- Do not expose the battery to direct fire or high temperatures,
- Do not charge batteries that are not labeled as rechargeable,
- Using an incorrect battery may cause fire or explosion,
- Do not short-circuit the power terminals,
- Do not mix different types of batteries,
- Do not mix new and used batteries,
- Keep batteries out of reach of children,
- The battery may only be replaced with the type specified by the manufacturer,
- Do not dispose of batteries with general household waste – used batteries should be taken to designated collection points,
- Follow local regulations for battery disposal to protect the environment.

Pilot / Remote Control Function



Producent: Wojnarowscy Sp. z o.o.,
ul. Gospodarcza 16, 40-432 Katowice,
tel. 032 735 0 600,
e-mail: info@wojnarowscy.com.pl